

### НА ОБРАЯХ ДНІВ

#### СТАН СВІТОВОЇ КОН'ЮНКТУРИ.

Нервове напруження в політиці не може не відбиватися на економіці. Тим більше, як і без того від осені 1937 року, коли Америка відчула „малу кризу“, хвиля обнижок цін і курсів почала перекичуватися по Європі.

Кон'юнктурне бюро Ліги Народів подає такі інформації про господарський стан важніших держав Європи й Америки в першому кварталі 1938 року:

Промислове виробництво зменшилося проти 1937 року на цілих 14%. Найбільший спад був в Америці, бо на 30%; Європа буде мати обнижку яких 10%. На всякий випадок світ продукує на  $\frac{1}{7}$  менше, як рік тому назад. Коли зважити, що це діється в добі двох воєн (Китай, Іспанія), та не менше інтенсивних зброєнь у всіх державах, то таке зменшення виробництва не може не застановляти, тим більше, що ціле зменшення виробництва йде на кошт мирних потреб населення (добра спotreби і мирного виробництва).

Міжнародна торгівля також скорчилася, хоч і без того була скромна. Зменшення оборотів у міждержавному товарообміні видно з такого показника: коли прийняти обороти 1929 року за 100, то в 1. кварталі 1937 року вони були 91,8, а в 1. кварталі ц. р. 88. Обнижка майже на 4%.

Європа живе все ще під страхом, чи це не заповідає приходу нової господарської катастрофи. Під тим вражінням прим. Англія привернула назад охоронне мито (у висоті 33,5%) на сире залізо, хоч щойно в березні 1937 року мито це завішено. Йде рік про охорону краювої продукції перед можливим напливом здешевленого заграничного сирівцю. Франція і Швайцарія йдуть за прикладом Америки, де президент Рузвельт заповів нові гігантські публичні роботи, як засіб боротьби з кризою. У Швеції поспішно виготовляють програму великих будов. Очевидно, не виключене, що прийде нова філя заборон ввозів, ізоляції держав від себе і ріжних автаркічних заряджень — замість так потрібного наближення і співпраці народів.

#### ЧИ ЦЕ ДОВЕДЕ ДО ЦІЛИ!

Рівень цін збіжжа в Польщі дійшов до границі, яка тревожить. Коли хлібороб одержує за 100 кг. жита 15 злотих, або й менше, то це вже дуже зле. Не диво, що уряд вніс до сойму законопроект, що має, на його погляд, бути засобом оборони цін збіжжа.



З днем 5. вересня увійшов в життя новий закон, ухвалений в поспішному порядку літом ц. р. Він увіходить в життя автоматично завжди, як ціна жита на варшавській біржі впаде нижче 20 злотих. Закон цей заводить новий і то діймаючий споживчий податок: по 3 злоті від 100 кг. муки і каші. Податок цей обов'язані платити млини від тої кількості млива, яка виходитиме від них на ринок (мливо на власну потребу хлібороба-продуцента вільне від податку).

Ще завчасно говорити про висліди нового оподаткування. Кажеться, що держава, діставши до своїх рук поважні грошеві суми з нового податку, матиме змогу успішно інтервеніювати на збіжевому ринку в напрямі підношення цін. Поживем — побачим.

Покищо можна говорити про цілу справу тільки теоретично. Теоретично виглядає вона так: що держава зробить в напрямі штучної підвишки цін — невідомо. Ця позиція отже непевна. (Дотеперішні спроби з експортними зворотами мит та з інтервенційними закупками П. З. П. З. не давали помітних результатів. Зате певним є, що вже від 5. вересня ц. р. всі млини платять державі по 3 гроші від кожного кількограма муки чи каші, що призначені на ринок. Звідки млин візьме ці гроші?

Є дві можливості: 1. стягне її від власника зерна (чи муки), збільшуючи на цю квоту таксу за мелення; 2. коли млин виступає, як купуючий зерно на свій рахунок, тоді або о стільки менше заплатить хліборобові за зерно, або на стільки дорожче продасть готову муку (кашу) купцеві до обороту.

Тому, що в торгівлі мукою найбільші і найповажніші млини виступають як покупці зерна, мелючи на власний рахунок (промислові млини), то для формування цін матиме рішаче значіння випадок під 2). А з двох можливостей, які заходять під 2) боїмося, що частіше трапиться перша, чим друга. Це значить, що дуже, дуже часто ефект цілої реформи проявиться в тім, що млин платитиме нижчу, як дотепер, ціну продуцентів зерна; це значить, що ціни зерна будуть падати, а не підноситися, як того ніби хотів законопроект.

Покищо ціни збіж не підносяться, противно — навіть легко далі обнижуються. Боїмося, що буде те саме, що з експортними преміями: їх заінкасував посередник-експортер, а продуцент діставав щораз менше. Тепер ситуація трохи інакша: тим, що напевно скористає, буде державний скарб; тим, що напевно стратить — буде консумент; але чи що-небудь скористає продуцент, покищо невідомо.

Чи буде справді який позитивний вислід нового законодавства, це залежатиме від того, чи держава справді совісно поверне хліборобові те, що забере у споживачів? Коли так не буде, коли б груба частина нового податку мала піти на оплату збільшеної бюрократії (сама контролю млинів і гуртівників яку передбачує новий закон кілька буде коштувати) — то наслідки цілої реформи будуть лиш негативні.

Для селянства більше значіння, як збіже, має тваринна продукція. І тут треба щось зробити, щоби піднести її оплатність.



Тільки в ніякому разі не треба робити того, що тепер заводиться у ділянці збіжа.

### НАША ПЕРША КООПЕРАТИВНА ШКОЛА.

Від початку вересня вже йде праця на „Однорічній Кооперативній Школі” в Яворові. Школу цю фірмує місцева „Рідна Школа”, а до її удержання причиняється кооперація (в цьому році підмогу дає Центросоюз). Школа має означену, не надто широку ціль: приготувати книговодів і крамарів для більших місцевих і районних кооператив. Такої школи вже давно нам було потрібно, а ось цього року вдається нам той наш задум здійснити.

Опіку над ходом навчання виконуватиме кооперація через РСУК і ЦС, дбаючи про те, щоби вихованці тої нашої першої суто кооперативної школи були добре фахово підготовлені для праці, яка їх чекає та щоби школа впливала на їх виховання в кооперативному дусі. Зокрема мусить школа наставляти своїх учнів на те, що вони мають працювати на селі і для села, а не цуратися його, скінчивши школу.

На цей перший рік школа одержала вже тепер велике число зголошень. Це є доказом, що школа цього типу нам дуже потрібна. В міру напливу дальших зголошень школу можна буде розбудувати на кілька відділів.

Є в пляні улаштувати попри річну школу ще й короткі кількамісячні курси спеціального типу: крамарські, книговодські двох родів і т. д. Школу буде провадити учительський збір з людей, свідомих кооператорів.

Нашій новій кооперативно-виховній станиці бажаємо на порозі її життя найкращих успіхів і розвитку в користь українського співчанства.

### „ЩО НА ТЕ КООПЕРАТИВНА РЕСПУБЛИКА”!

Пан К. Ганасевич, директор „Русского Ревізійного Союзу” у Львові не мав щастя з критикою українських кредитових кооператив, пробує його у новій полеміці з укр. кооперацією, на тлі білянсу „Земельного Банку Гіпотечного” у Львові. („Кооп. Вістник” з 1. вересня ц. р.).

Що „Зембанк”, через замороження селянських позичок і процес зі станиславівським Ординаріатом хвилює переживає тяжчі часи, це нічого дивного; де є нині більша кредитова установа, що по такій кризі може похвалитися цвітучим станом? Знає про це певно і п. Ганасевич, хочби з історії „Защити Землі”... Але при чому тут українська кооперація?

П. Ганасевичові хочеться доказати, що українська кооперація користується фондами з нечистих чи підозрілих джерел... Для того йому потрібна аналіза білянсу „Земельного Банку”...З острахом (щирим, чи вданим) він констатує, що Зем. Банк уділив протягом 1937 року українській кооперації кредитів у висоті 8 мільйонів 300 тисяч злотих, головню на збутові операції. Переходячи окремі позиції білянсу З. Б. намагається доказати; що З. Б. зле господарить грішми, та що ті гроші, це у більшості фонди львів-



ської архієпархії та станиславівського ординаріату (це і без того всім відомо). На основі якихось (хіба приватних) інформацій твердить, що Зем. Банк дістав 2 мільйони кредиту з державних банків; зате вкладок має 3. Б. замало, бо всього коло 3 мільйони зл. Вичислює, коли і на чім мав 3. Б. стратити, згадуючи навіть такі давні речі, про які вже люди забули, а які можуть трапитися кожному банкові. Бідкається, що 3. Б. має стратний білянс і не дає членам дивіденди... І після того всього впадає у патетичний тон принципіяліста, запитуючи, чому то представники кооперації: РСУК, Центросоюза, Маслосоюза і Дністра, брали участь в Заг. Зборах Зем. Банку.

„Відколи то наші кооператори з під Укр. Ревіз. Союзу приймаючи участь в суто капіталістичній спілці, обчисленій виключно на зиск? Щож на то скаже „Кооп. Республіка“ з п. др. Коберским?”

Осуджуючи укр. кооперацію за саме членство у Зем. Банку тут-же п. Ган-ич запитує, чому делегати кооперації не критикували на Заг. Зборах нереально складеного білянсу Зем. Банку, не „уділяли своїх цінних уваг“ і „мовчали“.

Мусимо заспокоїти цікавість п. Ганасевича, коли ходить про наш журнал. „Що на те кооп. Республіка?“ — питає він (так начебто ми були сторожем чистоти кооп. засад). А ось скажемо: коли є правдою, як інформує п. Ганасевич, що Зем. Банк уділив укр. кооперації кредитів в заг. сумі 8 мільйонів злотих, то тим він хіба доказав, що ставиться прихильно до кооперативної справи. Так чи ні? А коли так, то хіба можна нинішній Зембанк назвати „суто капіталістичною“ установою? Крім того, як всім відомо, а пише про це й п. Ган-ич, в Зем. Банку домінує капітал не приватних одиниць капіталістів, ловців дивідент, а капітал церковних установ, отже на всякий випадок капітал суспільний, хоч і зв'язаний певними нормами „мертвої руки“. Отже чи годиться укр. кооператорів осуджувати за те, що вони шукають доріг до джерел того — суспільного „in potentia“ — капіталу, чи може, навіпаки, висловити їм признання за те, що знаходять способи поставити й цей, з природи доволі важкий до урухомлення, капітал на службу загальній господарській розбудові?

На який то „виключний зиск“ працюють нині капітали Зем. Банку — це вказує сам п. Ган-ич, розшифровуючи білянс Зем. Банку. (П. Ганасевич знаходить білянс Зем. Банку за 1937 рік стратним на 197.000 зл.!). Найгрізніший противник перестає бути страшним з моментом, коли робиться с м і ш н и м.

Очевидно було, є і буде обов'язком представників кооперативних установ, що є акціонерами Зем. Банку, дбати про здорове ведення банку. Хоч кооперація, як акціонер Зем. Банку, має на Заг. Зборах мінімальний голос, то це не звільнює її від обов'язку впливати на спосіб ведення установи, хочби через дискусію на Заг. Зборах. (Це має завжди своє значіння). Ми маємо надію, що цей свій обов'язок представники кооп. установ на зборах Зем. Банку завжди виконуватимуть.



## СТОРИНКИ МИНУЛОГО

### **Микола Левитський й харківські студенти.**

(Спогади).

В кінці минулого століття було так мало свідомих українців, себто людей, які визнавали себе українцями, що, вступивши в Харківський університет (1897 р.), я довго не міг знайти ні одного студента-українця. В Харківському університеті вчилося багато „малоросів“, але вони навіть не вміли говорити по-українському, та й не хотіли.

Пізніше я довідався, що студент Д. Антонович\*) заснував українську студенську громаду в Харкові ще в 1897 р., але з цього університету до неї належало лише пару осіб, що цілковито губились між кількома тисячами студентів. Сама громада могла існувати лише як таємне товариство, законспіроване від поліційних агентів.

Тільки в 1899 р. українська студенська громада змогла виявити себе на зовні тим, що влаштувала український концерт. Концерт був присвячений пам'яті І. Котляревського, але поліція не дозволила зазначити це в оповіщенні. Я з матір'ю пішов на цей концерт і тут познайомився з І. Алчевським, братом нашої письменниці (пізніше відомим артистом петербурської опери). Він мене познайомив з М. Русовим (син відомого статистика), а той ввів мене в члени української студенської громади.

Громада тоді мала лише десять членів. З університету, опріч Русова, в ній були ще: Д. Антонович, Б. Камінський, Дроблюк та Познанський (забитий чорносотенцями під час революції 1905 р.). З технологічного інституту були: Л. Мацієвич (відомий авіатик, що трагічно загинув), О. Коваленко (доцент Української Господарської Академії в Подєбрадах), Ю. Колард, К. Румницький та Кулабко. Перед тим були ще Кухта й Тищенко, але я їх вже не застав, бо, покінчивши школи, вони виїхали з Харкова.

В Громаді що-тижня відбувалися сходини, хтось зачитував реферат, на яке-небудь національне питання („українська школа“, „українська книжка на селі“); після того розвивалася дискусія, що затягалася часто аж до 2-ї години ночі.

Скоро після мого вступу до Громади відбувся збір з приводу приїзду в Харків Миколи Левитського (березень 1899 р.), вже тоді знаного кооперативного діяча. В Харкові в той час жило де-кілька українців, що не належали до студентської громади (М. Міхновський, М. Базькевич, Г. Хоткевич та ін.); з них ніхто ніколи не приходив на зібрання Громади. Тому я був приємно здивований, коли на цім зібранні побачив гостя, чоловіка літ сорока з характеристичними довгими вусами. Він тримався дуже рівно і тому здавався вищим, ніж був в дійсності; розумні, добрі очі, привітна усмішка, лагідна мова викликали до нього симпатію. Мені сказали, що це — Микола Левитський і що члени Громади вчора з ним фотографувались\*\*) з нагоди його приїзду

\*) Тепер професор і ректор Укр. Вільного Університету в Празі.

\*\*) Фотографія є у доц. О. Коваленка.



до Харкова; мене не повідомили, мабуть, тому, що я мешкав далеко від середмістя.

М. Левитський приїхав тоді до Харкова в кооперативних справах\*) і розповідав нам про свою працю. В його словах чулося завзяття, віра в те діло, якому він присвятив своє життя, та пересвідчення в національному його значінні. Він говорив про те, що вірними нашому народові залишилися лише селяни та почасти ремісники й робітники; великі землевласники на Україні — чужі: полякам, німцям та змосковциним малоросам належать міліони гектарів найліпшої землі; купецтво — також чуже... Отже, надії можна покласти лише на селян та робітників, а почасти на ремісників. Говорив він про злидні, в яких перебувають ці верстви суспільства, говорив про безземелля та малоземелля у селянства та згадував про широкі українські степи, що їх цариця Катерина пороздавала своїм любчикам. Говорив і про визискування селян з боку торговців, особливо при купівлі зерна; розповідав, як хитрий купець частує горілкою перемерзлого в дорозі селянина і як потім його обважує. Розповідав він також, як в Миколаєвському порті на Чорному морі спекулянти навмисно занецищували зерно, підсипаючи до нього при навантаженні пароплавів навіть землю. Спекулянт, не маючи змоги здати у встановлений контрактом термін продану кількість зерна, доміщує до нього що прийдеться, аби виконати контракт, а через це на закордонних біржах падає довіря до нашого зерна, знижується його ціна; а це знов впливає на зниження ціни на зерно на Україні, від чого врешті-решт терпить наш хлібороб.

Єдиний вихід з цього становища, єдиний спосіб для піднесення добробуту, казав він, це — кооперація: артілі допоможуть селянам арендувати, а може й купувати землю; артілі допоможуть взяти в свої руки збут зерна; взагалі кооперація врятує наш народ від експлуатації, піднесе його матеріяльний добробут, а це дасть можливість піднести його на вищий культурний рівень, навчить селян братерського життя, взаємної пошани та любови.

М. Левитський розповідав, як на Херсонщині, де він головно працював, селяни закладали хліборобські артілі\*\*), як в перші ж роки поліпшувалося їхнє господарство\*\*\*); як селяни сами стають

\*) У Харкові було де-кілька ремісничих артілів.

\*\*) В той час було вже біля 125 хліборобських артілів.

\*\*\*). Справді, земське обслідування 115 артілів, переведене 1898 року, дало таку картину господарського стану членів артілів:

	До заснування артілі		В артілі	
	штук	вартість карб.	штук	вартість карб.
Рогатої худоби . . .	308	7.814	909	25.230
Мертвого інвентарю	729	4.263	2.901	20.440
Посіву десятин (га)	1.664	—	3.025	
Свої землі здавалося в аренду (десятин)	734	—	9	



проповідниками кооперації. Між іншим розповідав про одну дівчину, що при кожній нагоді, навіть по чужих селах, агітувала за артілі. На його думку кооперативний рух охопив би вже всю Україну, як би не перешкода з боку поліції та не безграмотність і темнота селян. Нарікав також, що у нього немає помічників, що йому доводиться робити все самому, а роботи все прибавляється, бо артілі постійно потребують організаційних і правних порад\*).

З великим зацікавленням слухав я М. Левитського, тим більше, що раніш мені доводилось чути про засновані ним артілі, а один сільський вчитель хотів заснувати хліборобську артілю у Круглику, недалеко від Лубень, де я вчився в гімназії.

Тепер же, почувши від М. Левитського оповідання про його працю, про перешкоди й прикrostи, які доводиться йому терпіти, та про значіння, яке має кооперація для піднесення матеріальної і духової культури нашого народу, я, можна сказати, прямо таки захопився ідеєю кооперації і остаточно вирішив по закінченні математичного факультету в університеті, вступити до технольоґічного інституту, щоб бути інженером і організувати велику артілю, яка б мала власну фабрику.

В ті часи свідоміші студенти, при зустрічі, заводили балачки на економічні та соціальні теми. Мені особливо часто доводилось сперечатись з одним студентом — москалем, досить начитаним, але позбавленим глибокого розуміння прочитаного. З чисто московським фанатизмом він доводив, що в процесі господарського розвитку селяни неодмінно мусять програти в конкуренційній боротьбі з великими панськими господарствами, бо не мають ані капіталу, ані технічного знання, необхідного для модерного ведення господарства; до того ж, виступаючи на ринку з дрібними партіями збіжжя, вони не можуть уникнути визиску з боку різних посередників. Я йому на те доводив, що кооперація дасть хліборобові і капітал, і знання і організацію, необхідну для того, щоб обминати посередників і виступати самостійно не тільки на внутрішньому, а й на зовнішньому ринку. А коли він висловлював сумнів, вказуючи на нездатність селянства до організації, я зазначав, що селянству в цім мусить допомогти інтелігенція за прикладом М. Левитського.

Думаю, що такий же вплив мав Левитський і на інших членів Громади. Принаймні на тому ж засіданні де-кілько членів Громади піднесли думку про заснування артілі з членів Громади. М. Левитський на це зауважив, що було б дуже добре закласти з студентів артілю, але не хліборобську й не ремісничу, а „артілю для заснування артілів“, себ-то щось подібно до т-ва для поширення кооперативних ідей.

Перед літом, на останніх чи передостанніх сходах, Громада вирішила післати когось в поміч М. Левитському. Визвався М. Ру-

Як що кількість десятин посіву зросла менше, ніж удвоє (через брак вільного арендного фонду), то кількість і вартість інвентаря зросла у 4 рази, що прямо говорить про злиднений господарський стан артільщиків до заснування артілі та про її значіння.

Б. М.

\*) М. Левитський був адвокатом, але майже зовсім закинув свою адвокатську практику.



сов, який дійсно й прожив літо у Левитського, безплатно допомагаючи йому в його праці. Восени М. Русов реферував нам про працю М. Левитського з великим захопленням.

Особливе вражіння зробило його оповідання про те, що М. Левитський через постійні розїзди, через брак часу та недостачу грошей не може навіть порядно харчуватись, а за місць обіду часто мусить обмежитись купованою ковбасою (пізніше М. Левитський дістав шлункову хворобу).

В тім же році (1899) наша Громада післала Л. Мацієвича до Галичини і, повернувшись восени, він зачитав реферат про політичне життя в Галичині.

Коли в 1900 р. Громада післала до Галичини мене, я найбільшу увагу звернув на кооперацію та на „Просвіту” і, повернувшись, написав та прочитав на зборах Громади реферат про кооперативний рух в Галичині.

Мила, ласкава вдача М. Левитського викликала у молоді довіря до нього, як до батька. Видно не даром його прозивали „артільним батьком”. При зустрічі, студенти ставили йому на розв’язання різні „пекучі” питання, часом навіть інтимного характеру. Так наприклад, один член Громади поставив питання, чи має моральне право українка вийти заміж за москаля; він був безнадійно закоханий до сестри другого члена Громади, яка дала перевагу студентові-москалеві. М. Левитський був цим запитанням поставлений у досить неприємне становище, але досить зручно вивязався з нього, зазначивши, що коли буде студентів-українців багато і дівчата матимуть змогу вибрати людину собі до мислі, то й не будуть виходити за москалів.

Восени наша Громада поповнилася кількома семинаристами з Полтави, — що вступили до Харківського ветеринарного інституту; з ними мені доводилося частіше сходитись, бо між ними був мій первий брат В. Мартос. Темою розмов найчастіш було у нас культурне піднесення українського селянства, а тому балачка часто переходила на кооперацію. В той час в літературі часто згадувалося ім’я М. Левитського в зв’язку з його артільми, а особливо з приводу його виступів у „Вольноэкономическом обществе” в Петербурзі та його полеміки з К. Струве, московським економістом, тоді ще марксистом. Струве доводив, що артіль не можуть бути життєздатними, а Левитський вказував на добрі наслідки господарювання заснованих ним артілів та на зріст їх кількості. З приводу цієї полеміки з’явилася книжка Фаресова, яку ми й читали спільно, докладно обговорюючи аргументи за і проти життєздатности артільного руху.

Другий приїзд М. Левитського до Харкова припав на день святкування ювілею відомого московського публіциста К. Михайловського (1900 р.). В одній з першорядних реставрацій Харкова, в окремії кімнаті, було уряджено бенкет, на який зібрався, можна сказати, цвіт харківської передової інтелігенції; було там й кілька нас українців; був там і М. Левитський. Говорилися промови про Михайловського й значіння його в громадському житті



Росії. Від нашої Громади промовляв О. Коваленко. Це, мабуть, було перший раз у Харкові, що росіяни мусіли вислухати промову по-українському.

Потім говорив М. Левитський, також по-українському. В своїй промові він особливо підкреслив вірність Михайловського своїм поглядам і ідеалам. „В нашу добу, говорив Левитський, в добу ренегатства, коли відрікаються від своїх поглядів навіть ті, що стояли на чолі певних ідеологічних течій, — К. Михайловський є для нас наче зіркою, що світить серед темної ночі, вказуючи дорогу до правди”. А далі, захопившись, почав громити ренегатів, натякаючи на Струве, що тоді вже, відрікшись від марксизму, все більше переходив на опортуністичну позицію (в 1919 р. він був навіть міністром у Деникіна). Промова Левитського була запальна, очі горіли; вигукуючи слово „ренегати”, він підносив руку вгору, начеб то проклинав їх. Ця промова викликала загальне оживлення, як своєю гарячістю, так і натяками на Струве, який в той час для багатьох з росіян був божком. Посипалися запитання. Левитський давав відповіді й пояснення і став центром загальної уваги. Він розповідав про Вільноекономічне товариство в Петербурзі, про те, як він там мусів сперечатися із Струве і як один раз привіз на засідання живий доказ — члена одної з херсонських хліборобських артіль, і як, коли той став розповідати про артіль по-українському, Струве кинув до свого сусіда, але так, що всі чули: „На каком это диалекте он изясняется?” — Де-хто з присутніх заступився за Струве, балачка ставала все жвавішою, зробилась загальною; до нас підходили різні особи, розпитували за Левитського, просили дозволу прийти на наші збори, коли на них буде Левитський...

На другий, чи на третій день після цього, на моїм помешканні відбулися збори нашої Громади з участю М. Левитського; прийшло чимало й гостей, так, що кімната була повнісінька людей.

М. Левитський говорив про необхідність усвідомлення мас, про економічне піднесення нашого народу і вказував на кооперацію, як на засіб до того й другого; кликав молоді сили на національну роботу; вказував на те, що село вже прокинулося від віковичного сну, треба лише вказати йому справжній шлях, а цей шлях є кооперація, яка навчить наш народ організованому життю і дасть йому економічну підставу для національного руху.

Присутний на зборах студент ветеринарного інституту О. Степаненко (пізніше директор київського кредитового „Союзбанку”) виступив з довгою промовою про необхідність заснування українського банку, який міг би фінансувати й кооперативний рух. Його думка в основі була вірною: в той час де-хто з українців намагався перевести її в життя; але говорив він дуже нудно, повторювався і промові його не видно було кінця. Де-хто я товаришів сіпав його, щоб він швидше кінчав; вже наближалася північ, а М. Левитський ще тої ж ночі мав відїхати з Харкова... Тоді М. Русов рішучим рухом відсунув Степаненка, що стояв як раз напроти Левитського, і прощаючись з Левитським від імени Громади, характеризував вплив його на молодь приблизно такими словами:



„Я довго вагався, який вибрати шлях: служення науці чи служення народові. Я вже написав наукову працю, за яку дістав золоту медаль; передімною — наукова кар'єра, професура... Але приклад Миколи Васильовича мені говорить: до чорта медаль, до чорта професуру!...” І для більшого виразу вдарив об землю своїм студентським кашкетом. М. Русов, справді, був дуже здібним студентом і без сумніву досяг би професорської катедри. Всі це знали, всі йому симпатизували за його гарячу щирість; його слова зробили на всіх сильне враження. Коли він говорив, що від нині всі свої сили віддасть на піднесення свідомості українського народу, на його організацію, то всі це прийняли, як урочисту обіцянку; всі були дуже зворушені, а одна панночка аж пустилася до плачу. Левитський почав цілувати Русова, і цим вдалим експериментом закінчилися наші сходини. М. Левитський відїхав, залишивши серед членів української студентської Громади найліпші спогади.

Я думаю, що впливом М. Левитського можна пояснити той факт, що РУП (Революційна Українська Партія) заснована харківськими студентами в 1899 р., а пізніше У. С. Д. Р. П. (Українська соціал-демократична робітничка партія), складаючи свої програми, не пішли слідом за партіями московськими й багато уваги уділили кооперації.

Зокрема дуже характеристичним для УСДРП є той факт, що у своїй аграрній програмі вона виставляла постулат „про найінтенсивніший розвиток сільсько-господарської кооперації у всіх її формах (резолюції партійних конгресів 1917 і 1918 рр.\*). Московська с.-д. партія ніколи не заявляла подібних вимог, а німецька й австрійська прийшли до цього значно пізніше.

**Б. Мартос.**

## НАРОДНЕ ГОСПОДАРСТВО

### **Колективізація сільського господарства в совєтах.**

#### **Вступ.**

На VII конгресі III Інтернаціоналу, що відбувся в 1935 р. у Москві, сповіщено з великою фанфарою весь світ, що на просторі  $\frac{1}{6}$  частини ґлобу й серед  $\frac{1}{12}$  частини всього людства побідив „соціалізм” і „збудовано могутню соціалістичну державу”. Переміна Росії в країну „здійсненого соціалізму” dokonалась дякуючи тому, що переведено в ній з успіхом соціалізацію промислу та здійснено найбільший переворот, що доконався будь-коли в історії на селі, себто колективізацію сільського господарства.

Полишаючи на боці перше питання совєтської дійсности, нашу увагу займе друге.

\*) »Резолюції і постанови останніх конгресів Української Со-Дем. Робітничої партії« Львів — Київ, 1921 р., стор. 7.



„Геніяльний вождь“ советської Росії у відчиті про проєктовану нову советську конституцію сказав: „В ділянці сільського господарства замість моря дрібних, індивідуальних селянських господарств маємо тепер найбільшу в світі змеханізовану колхозну й совхозну\*) господарку. Заможнішу верству господарів зліквідовано, а дрібні, індивідуальні селянські господарства відіграють тепер зникаючу роль. У відношенні до обшару засівів не поступають вони 2%—3%“. („Правда“, 26. XI. 1936). І далі в тому самому відчиті: „Наше советське селянство це цілком нове селянство. Не маємо дідичів, не маємо заможних господарів (кулаків), ані купців і лихварів, що моглиби визискувати селян. У той спосіб наше селянство звільнено від визиску. Вкінці підставою нашої сільської господарки не є приватна власність, але спільна, що поставала на фундаменті колективної праці“.

В засаді слова Сталіна не розминаються з правдою. В советській Росії по 1 липня 1935 існувало 20,9 мільйонів селянських господарств і родин. Із того 17,3 мільйонів було в колхозах і тільки 3,6 мільйонів вело своє власне господарство. Значить, процентово було 82,8% колективних господарств і 17,2% індивідуальних. 1 квітня 1936 р. однак було перших уже 89%, а приватних тільки 11%. В сучасній советській Росії існує 250 тисяч колективних господарств, що експлуатують  $\frac{4}{5}$  управної землі всієї країни.

Ці загальні дані й цифри про колективізацію сільського господарства советської Росії самі говорять про дійсно небувалий і найбільший переворот, що його знає історія селянства всіх народів і всіх часів. Ніде на світі й ніколи в історії селянства в так короткому часі (бо на протязі кількох років), на такому великому просторі ( $\frac{1}{6}$  частини світа) й серед такої великої суспільної маси (120 мільйонів селянства Росії) людське існування не було так брутально вирване зі своїх природних і традицій усталених форм життя.

Пригляньмося дещо ближче цьому своєрідному явищу. Погляньмо на причини, розвиток, суть й наслідки великого „соціалістичного“ експерименту володарів із московського Кремлю. Адже-ж для нас, українців, має він особливо глибокий інтерес. Колективізація українського села означає не тільки соціальну, але й національну велику катастрофу, що її в наслідках можна порівняти тільки з катастрофальним землетрусом\*\*).

---

\*) »Колхоз« (колгосп) — колективне селянське господарство; »совхоз« — советське державне господарство.

\*\*) При писанні нашої статті користуємося головню дуже цінною й цікавою книжкою відомого російського економіста С. Маслова, що саме появилася у польському перекладі з російського оригіналу п. з. S. S. Masłow. *Kolektyw rolny w Sowietach*. Warszawa, 1938. Instytut wyd. „Biblioteka Polska“ Ст. 403. Важніші розділи цієї книжки приходить нам просто місцями реферувати.

Також користуємося працями:

Dr. Horst Eberhard Mentzel: *Arbeitsverfassung und Ertragsverteilung in der russischen Kollektivwirtschaft*. Berlin, 1935. 8<sup>o</sup>. Ст. 116.

Гліб Лазаревський: *Земельний устрій советської України*. Передмова Бориса Ольхівського. Варшава, 1938. Вид. »Варяг«, 8<sup>o</sup>. Ст. 107.



## І. Перед колективізацією.

Щоби зрозуміти як слід сучасний переворот сільського господарства в советській Росії, не від речі буде зазнайомити читача з найважливішими датами й фактами з аграрної історії Росії до світової війни.

Перш за все треба згадати про кріпацтво в Росії та про московський „мір” (общину).

Заведення кріпацтва в Московщині датується з 1597 р. коли то Борис Годунов законно закріпив приналежність московських селян до землі, а згодом царі стали наділювати селянською землею московських бояр. Із окупацією знов України Московщиною за Петра I і Катерини II закріпачення українських селян стає загальне.

В 1861 р. знесено кріпацтво в Росії. Не обійшлося воно однак без селянської кривди, що стало джерелом великого незадоволення селян та вічного неспокою російського села, особливо на Україні, аж до 1917 р.

„Мір” — це система земельної спільноти, що витворилась із давен-давна в Московщині. Важною ознакою міру було те, що його члени солідарно зобов'язувались виконувати домагання держави й дідичів. Це було причиною, що мір і по 1861 р. далі існував у Московщині. Хоч у московських селян наслідком общинного землеволодіння не доставало почуття приватної власности, всеж таки мір не міг здержати в нових часах дифенціяції московського села. На Україні мір був невідомий.

З початком ХХ ст. селянські неспокої в Росії з одного боку та потреби розвитку російського промислу й торгівлі з другого, заставили царський уряд піти на селянські реформи. В 1907 р. розпочав їх на велику скалю Столипін. Між иншим вістря їх у головній мірі зверталось проти міру, що гальмував розвиток сільського господарства в Московщині. З того часу члени міру мали вільне право виступати з нього, кидати село та переселяватись до міста. Столипінська реформа прискорювала диференціяцію села, але вона не мала часу, щоб її наслідки належно проявились. До вибуху революції в 1917 р. 85,6% селян Московщини залишались у своєму мірі.

З аграрного законодавства російської революції треба піднести декрет про землю з 28. X. 1917 р., що касував велику приватну власність на землю. Вся велика посілість признавалась публичним, спільним добром і віддавалась на вжиток працюючим. На Україні робив це III Універсал Української Центральної Ради, що касував поміщицьке землеволодіння і повертав землю українських дідичів українському трудовому селянству. Тому, що велика земельна посілість на Україні була здебільша (особливож на Лівобережжі) в російських руках, III Універсал розбив найміцніші підвалини панування Росіян над Україною. Скоропадський зніс III Універсал УНР. і повернув землю назад поміщикам.

Із приходом до влади московських більшовиків появилсся 19. II. 1918 р. „закон про соціалізацію села”, що вперше вводить



у сільському господарстві Росії принцип колективізації, якій більшовицька влада заповідає опіку й підмогу.

Часи 1918—1921 в історії більшовицької революції — це доба так зв. „воєнного комунізму”. Це доба, коли московські більшовики вели боротьбу не на життя, а на смерть. Село мусіло постачати для війська харчі. Військові відділи грабували по селах усеї советської Росії хліб, сільсько-господ. продукти й пашу, забираючи все, що можна було забрати. Почались перші спроби насаджування „соціалізму” на селі. Стали появлятися перші совхози й колхози. На наслідки цієї грабункової й „соціалістичної” політики не треба було чекати. В порівнанні з 1916 р. засівна площа Росії зменшилась у 1922 р. о 40 мільйонів гектарів, себто о 30%, а годівельна господарка о 73 мільйони штук худоби, себто о 40%. Село зuboжило. Проте було воно ще надто сильне, щоби піддатись; тим більше, що в руках селян залишилась зброя з часів війни. Та совітське село стало боронитись. Пішли селянські повстання по всій советській Росії, головнож на Україні. Воєнний комунізм мусів податися.

Від марта 1921 р. почалась у советській Росії нова доба так зв. НЕП-у (нової економічної політики). Нова господарська селянська політика більшовиків була наслідком діймаючої поразки, що їм завдало селянство, як згодом отверто признав цей факт Ленін. Після цієї перемоги селянства, воно одержало вільну руку у веденні свого господарства. Воно могло землю державити а в разі потреби мало право приймати до поміч сезонних і сталих рілних робітників. Податки в натурі заступлено грошевици. Привернено вільну торгівлю збіжжям і сільсько-господарськими продуктами. В 1922 р. появилося так зв. „аграрний кодекс”, доволі ліберальний, що нормував земельне право. Він обіймав усі дотеперішні аграрні постанови та створював аграрно-правну основу на ввесь найближчий час.

Через 6 років нової господарки село доказало просто чуда. Воно загоїло майже всі рани свого господарства, що їх йому завадали світова війна, громадянська війна та „соціалістичний експеримент” доби воєнного комунізму. „Голодуюча Росія” — по словам Зіновєва — переінілася в „ситу Росію”. В 1928 стан засівної площі наблизився до стану з передвоєнних часів, а годівля худоби переступила навіть передвоєнні цифри. Стан цей ілюструє найкраще пониження таблиця, в якій цифри засівної площі подано в мільйонах га, а цифри про годівлю худоби в мільйонах штук:

	1913 р.	1916 р.	1922 р.	1928 р.
Разом засівів . . . . .	117—118	—	77,7	113,0
в цьому збіжжя . . . . .	103—105	—	66,2	92,2
коней . . . . .	—	35,2	24,1	33,5
рогатої худоби . . . . .	—	60,6	45,8	70,5
в цьому числі коров . . . . .	—	26,0	24,8	30,8
овець . . . . .	—	113,0	84,3	133,3
свиней . . . . .	—	20,9	12,1	26,0



Совітське село розбогатіло. Селянство зазнало добробуту. Відчувалась тільки недостача мануфактури й хліборобського знаряддя.

Проте совітський селянин мав о 5 разів менші виборчі права як міський робітник. Платив значно більші податки як перед війною. Ціни збіжжя були о 20% нижчі від передвоєнних, а промислові вироби о 40% вищі. Селянство позбавили права організуватись у власну політичну партію. Все це заставляло виступати його в 1924—25 рр. з домаганнями рівних політичних прав, власної політичної партії, незалежної господарської організації.

Ці домагання, що були доказом зросту сили селянства, затривожили більшовицький уряд. Сталін у своїй книжці „Проблеми ленінізму” отверто констатує, що село стало „антикомуністичне”, що „середнє селянство стануло на боці заможного селянства (кулаків) проти незаможного”, що ці факти вимагають „пристосування нашої економічної політики до нових відносин”.

Проте більшовицький уряд не почував себе ще в силах, щоб звести отверту боротьбу з селянством. Він кинув гасло: „фронтом до села!” Обнизив податки та ціни промислових виробів, уліпшив і скріпив сільську адміністрацію, повів комуністичну пропаганду на селі, збільшив землю селян коштом державної і т. д.

Обережна й хитра ця політика без сумніву ослабила позицію селянства і скріпила симпатії до комунізму на селі.

Ідейні основи колективізації сільського господарства поклали Маркс і Енгельс. Обсервуючи й досліджуючи економічний процес села в Західній Європі, вони прийшли до висновку, що цей процес у добі капіталізму веде з одного боку до розкладу селянської власності й пролетаризації села, а з другого — до зросту й розвитку великої земельної власності на капіталістичних основах. Цей процес на селі в Західній Європі був фактом. Мало того. Велика земельна власність, послугуючись у своєму господарстві новочасною технікою й сільсько-господарськими машинами, відіграла, загально беручи, прогресивну роль; натомість не можна цього сказати про дрібну селянську власність, здебільша примітивну й відсталу.

Погляди Маркса-Енгельса на цей економічний процес села вимагали в новіших часах ревізії, якої піднявся видатний, німецький соціалістичний теоретик Давід\*). Натомість ортодоксальний марксизм, із його найвидатнішим представником Кавтским, залишався в основному при поглядах Маркса й Енгельса.

В разі побіди пролетаріату над капіталізмом, земля, на думку Енгельса, буде вийнята з-під права приватної власності, вона буде

\*) Е. Давід, автор солідної і глибоко науково обґрунтованої книги „Sozialismus und Landwirtschaft” (1903), в якій він виступив проти Марксової теорії концентрації продукції в сільському господарстві, доказуючи, що сільське господарство підпадає іншим законам як промислове. Маючи це на увазі, на його думку, аграрна політика соціалізму повинна змагати до переміни великої земельної власності в дрібну та до об'єднання останньої на кооперативних основах.



відобрана заможним селянам і дідичам та віддана на власність колективам. „Наше завдання — писав далі Енгельс — у відношенні до дрібного селянства полягатиме перш за все на тому, щоби приватну господарку перетворити на спільну, колективну, але не шляхом примусу, а тільки прикладу з рівночасною суспільною допомогою”.

За Енгельсом пішов початково й Ленін. У 1917 р. радив він творити з кожного більшого господарства зразкові колективи під проводом агрономів. Проте вже по році визнає він konieczність колективізації всього сільського господарства. Вона повинна, на його думку, ослабити небезпечного внутрішнього ворога більшовицької влади, себто селянство та рівночасно скріпити саму більшовицьку владу.

До здійснення цього завдання Ленін змагає дуже обережно та вибирає дуже еластичну тактику. Відрізняючи на селі три соціальні групи, дрібних господарів (до яких зачислено власників парцель і рільних робітників), середніх і заможних, застосовує до кожної з них окрему політику. На першій групі, себто на селянській бідноті, оперли більшовики свою владу на селі. Вона стала упривілейована. Вона доставляє кадрів до перших совхозів і колхозів на селі. Середняцьку групу Ленін радить покищо не чіпати, але „унешкідливити” її в боротьбі проти більшовицької влади. Натомість головну боротьбу треба повести, на його думку, проти заможного селянства, проти кулаків, як класового ворога робітництва й більшовицької влади.

Тактику Леніна (помер у січні 1924 р.) переймив його наслідник, Сталін.

Нова господарська політика (НЕП) відродила й відбудувала совітське село. Животворні соки села переливаються у совітське місто, винищене, бідне й голодне.

Совітський промисл, знищений в добі воєнного комунізму (потерпів у цьому часі страти не менш 3 мільярдів рублів), вимагає відбудови. І цю відбудову його рішились більшовицькі володарі перевести коштом села. В першій мірі треба було відбудувати воєнний промисл, себто металургічний. На протязі 1925—28 рр. вложено в розбудову російського промислу коло 2 мільярди рублів.

У цьому часі Сталін починає пропагувати можливість розбудови соціалізму в одній державі. Це прискіпило перехід більшовицької влади від політики НЕП-у до політики „соціалістичної Росії” а разом із цим і до загальної колективізації совітського сільського господарства.

На шлях нового курсу аграрної політики Сталіна штовхнула безумовно лівіця російської комуністичної партії, що нею проводив Троцький. Він вимагав: прискорення темпа упромисловлення СРСР, знищення кулаків і поширення та скріплення діяльності „Комуністичного Інтернаціоналу” з метою викликання світової соціальної революції. На його думку, здійснення соціалізму в одній державі — неможливе. Соціалістичну Росію серед моря капіталістичних держав не дасться вдержати. Кошти на прискорення



темпа упромисловлення Росії мало покрити совітське село. А skonфіскований маєток кулаків (около 400 мільонів рублів без землі) мав піти на пропаганду й викликання світової соціальної революції. Коли зважати, що колишній шпихлір Європи, Україна в більшовицькій державі доставляє майна  $\frac{2}{3}$  всього запасу збіжжя, то стане ясно, що головню українське збіжжя мало покрити кошти „здійснення соціалізму” в Росії, а маєток українського заможного селянства мав піти на викликання світової соціальної революції.

В боротьбі за владу Сталін показався сильнішим од Троцького, який мусів покинути Росію й піти на вигнання. Проте Сталін відніс перемогу над Троцьким тільки за ціну прийняття за свою програму останнього.

В 1927 р. ліберальний „аграрний кодекс” з часів НЕП-у перестав обов'язувати. XV з'їзд російської комуністичної партії, що відбувся в грудні цього ж року, піддержав новий курс аграрної політики. Він дав вказівки до опрацювання п'ятилітнього плану господарського розвитку Советів, так зв. „пятилетки”.

Прийшов 1928 рік. Більшовицький уряд, опрацьовуючи план першої „пятилітки”, прийняв проєкт загнання у колхози до кінця 1932 р. 10% всіх селянських господарств, надіючись у цей спосіб дістати більші запаси збіжжя.

А в році „великого перелому”, як Сталін назвав 1929 рік, уряд почав уже здійснювати план колективізації села, що змагав до загальної повної колективізації його та до знищення кулаків, як класи.

Російське, особливо-ж українське село пережило більшовицьку навалу, яку можна порівняти тільки з татарською навалою за часів Батия.

(Д. Б.).

В. Левинський.

## ФІНАНСОВА Й ЕКОНОМІЧНА ПОЛІТИКА АНГЛІЇ ПО ВІЙНІ<sup>\*)</sup>.

Вже минуло п'ять літ, як Англія живе під режимом нової грошової системи та з нею сполученої фінансової й економічної господарки. Тут з найновіших теорій і вікових традицій викристалізовується сучасне життя. Воно й буде предметом наступних рядків.

«Світовий мир, каже Чемберлен в своїй промові перед парламентом 24. березня б. р., — є найбільшим інтересом Бритійської Імперії». Але «сила — продовжує голова уряду — мусить бути нашим останнім засобом, ніколи першим». До того «демократії не можуть — закінчує він же — суперничати з палкою мовою диктатур». Сказавши це, Чемберлен на другий день пішов власноручно до Мусоліні, та посилав лорда Галіфакса до Гітлера, закликає до Лондону голову уряду Франції. — Вже 19 квітня підписує угоду з Італією; з кінцем того-ж місяця забезпечує Францію своєю матеріальною й моральною підтримкою; 22 травня рішуче інтервенує в справі судетських німців; тепер розважає над питанням сучасної долі Іспанії... Разом з тим сер Джон Саймон пропонує — 26 цвітня — перед парламентом бюджет народної оборони в таких розмірах, які ще в історії не мали прикладу. Умтовуючи поодинокі точки бюджету, міністр фінансів заявляє, що королівська влада визнала необхідним признати 10 мільонів фунт. ст. на забезпечення

<sup>\*)</sup> З циклю «Сучасна Англія».



провіянтами та охорону цивільного населення. А Н. Чемберлен 2 червня додає: проєкт закону на заведення військової повинності є готовий; він може бути в кожній хвили проголошений...

Що це все має значити?

Англіїська політика на загал представлялась майже завжди парадоксальною, скомплікованою, незрозумілою. Найбільші приятелі Англії нераз виявляли своє здивоване незадоволення (а Франція чи не найчастіше) з розрішення того чи іншого політичного питання. Англіїці чи неодинокі з народів світу, які не женуться публично признати свою помилку й змінити погляд чи не на другий день, коли того вимагає життя. Разом з тим „a mission of good will“, віра-переконавання в високу місію Англії, місію згоди й миру, є понад усе. Історія свідчить, що Англія не дуже кохається в трактатах, прощурованих і печаткою стверджених паперах. Для неї обіцяне слово є найважливіше: „gentlemen's agreement“ — найулюбленішою його формою. Англіїська влада, — каже лорд Сальсбурі, — ніколи не обіцяє того, чого не може сповнити; до того вона не може обіцувати матеріальної помочи на довші літа, бо її чини залежать від тої публичної опінії, яка буде в момент виконання. А публична опінія в Англії впливає з народу, вихованого на традиціях, вкоріненого в своїх релігійних, моральних і соціальних переконаннях, повільного в переживаннях, повільного в змінах своїх звичок... Середній англієць має в своїй національній та приватній свідомості солідний ґрунт ідеалізму, виробленого з постійних цінностей християнізму й лібералізму. Це все робить з нього доброго провідника енергії та чудового ізолятора: він легонько асімілює все, що є необхідним до життя, та залишається нечутким до всіх крайніх утопій. Тому публична опінія, яка є повна господарського реалізму й загального заінтересовання, являється одною з найбільших сил Англії. І ті директиви, котрі потягає влада з опінії, мають твердий, непорушний характер: *primum vivere*! Чи з того, що діється на наших очах, треба припускати якусь небезпеку в *primum vivere*!

**Господарська політика Англії.** Англія — це країна капіталістичного господарювання *par excellence*. Ціле її життя проходить через призму фінансової структури. Сама природа, здається, її до того присудила. Охоплена морем зі всіх боків і не бідна підземними багатствами, вона є країною, яка найменше залежить від власної хліборобської продукції.

Англія є одинокою державою в світі, де лише п'ять відсотків її населення живиться з праці на землі й пропорція ввозу споживчих продуктів є найбільшою в порівнянні до своєї власної продукції. Натомість вона є країною, де цілий добробут є тісно злучений з продукцією фінансового капіталізму.

Вже задовго перед війною Англія вважалась банкіром цілого світу. Війна принесла велику страту не тільки на людях, але й на капіталі. Підчас війни фунт штерлінгів похитнувся, бо кривавлення було засильне. На другий день по війні Англія зрозуміла, що з пустими руками світовим банкіром не легко бути. Велика частина її золота вимандрувала далеко за море. С. Д. Америки, завдяки своїм природнім багатствам, чудово зкористали з цього на початку війни. По замиренню майже дві п'яті цілого світового запасу золота переходувалося в її льохах. Англії, країні традиційного лібералізму, де золото було фундаментом цілої господарської структури, — було тяжко примиритися з такою ситуацією. В перших кроках повоєнного життя, Англія стає на шлях поступової ревальоризації фунта ст. Але треба було ще добрих пару літ, щоби дочекатись бажаної хвилі й досягти зреалізування своєї мрії. В рр. 1923—25 більшість держав Європи перебивається крізь тяжкі фінансові умовини і перестроює свої горшеві системи, золото припливає до Англії. З початком 1925 р. світове господарство починає виявляти тенденцію до знижки цін. Цей симптом ставить Англію перед ділемою: чи рятувати свою індустрію, чи свою фінансову структуру? Вона стає на шлях останньої: користаючи зі сприяючих для неї умовин, повертає до фунту ст. з передвоєнним паритетом. Жертвуючи свою промисловість, Англія прямує до відвойовання свого першенства на ринку капіталів. Гордість з того, що фунт ст. є на рівні зі золотом, переборює доброту промисловости; Англія, завдяки своїй традиції, хтіла, щоби економіка пристосувалась до гроша, а не навпаки. Розрахунки були хибні, бо розпочата дефляція виявилась тернистим шляхом.



Майже за пару місяців після реставрації фунта ст. появились перші масові ознаки зростаючого безробіття. Завдяки високим виробним цінам, конкуренційна здібність промисловості була сильно ослаблена. Збідована Європа не була в стані купувати дорогі англійські товари. Англія опинилася перед лівтора мільйонном безробітних, яких була примушена удержувати. Надія, що просперуючі фінанси дадуть такий зиск, який вистарчить на все, підбадьорувала до політики широкого кредиту. Англія, не вважаючи на тягар власного державного боргу, уживає всіх засобів (не буде переборщено сказати навіть: драконських), щоби вдержати рівновагу свого бюджету. Практикуючи політику низького відсотка, вона щедро розпозичає державам, які стараються відбудувати своє зруйноване господарство, або сплатити свої обов'язки з Версальського миру (головно Німеччина). Така маніпуляція дає Англії змогу помаленько відвоювати втрачені позиції банкира на міжнароднім полі. Англійський фунт ст. витискає доляр на його попередні позиції. Нараз вибухає криза 1929 р.: жовтнева чорна п'ятниця на Нью-Йорській біржі. Після цього — ще протягом добрих пару місяців Англія є притулком поважної частини уцілілих американських капіталів. Така ситуація приносить нове посилення для поширення кредитової політики Англії. Однак вже з кінцем 1930 року великі фахівці починають отверто говорити про небезпеку подібної політики. Нарешті настає 1931 рік, рік банкрутства Англії та великих реформ фінансового порядку, котрі можна спокійно назвати революційними, приймаючи на увагу їх повну протилежність з віковою традицією Англії.

**Рік банкрутства.** В липні 1931 р. зложений з ініціативи уряду „Committee on National Expenditure” — відомий під назвою Committee May (від імени президента) — констатує тяжку фінансову ситуацію Англії. Від двох літ бюджет виказує дефіцити, бо податки не вплачуються, а видатки зростають. На рік 1931/32 Комітет передбачає дефіцит в 130 мільйонів фн. ст., що викликає паніку. Золотий запас Англії зменшується; ще в 1930 він виносить 163 мільйони ф. ст., а в травні 1931 лише 149 мільйон. ф. ст.; по проголошенню рапорта Комісії запас паде на 130 мільйон. ф. ст. Для оборони Англійський банк підвищує есконтний відсоток (з 2,5% на 3,5%, а потім на 6%), але це нічого не помагає. Для рятунку англ. банк затягає позички в Парижі та Нью-Йорку (разом 130 мільйон. ф. ст.), але спекуляція на різниці в відсотках (між Англією а згаданими державами) мигом викачує з Лондону всі затягнені позички. До того провал німецької марки остаточно добиває Англію: всі її кредити зістають «заморожені». Німеччина не в силі нічого сплатити. А переважна більшість капіталів, — позичених Англією Німеччині складалась з короткотермінових вкладів чужих банків (головно Голландії та Франції), які тепер вимагають їх звороту. Щоби їх сплатити Англія звертається — по третє — за позичкою (початок вересня), але на цей раз і Нью-Йорк відмовляє. При такій мізерній фінансовій ситуації погіршуються ще більш фактори економічного порядку.

Англія ревальоризувала фунт ст., як вже було згадано, за тенденції світової знижки. В 1925 р. диспропорція між внутрішніми цінами в Англії й світовими робила 10% (ціни в Англії були вищі, бо фунт ст. був перецінений). Надія, що міжнародні ціни підскачуть, не виправдалась... а ціни виробництва в Англії не впали, — знова, настільки, щоби вирівняти цю диспропорцію; завдяки стабільності заробіт. платні, диспропорція лише збільшилася. В роках 1924—1931 індекс гуртових цін впав на 37%, а заробітня платня лише на 2%. Англійські товари, виявившись дуже дорогими, потягнули за собою збільшення дефіциту торговельного білянсу (406 мільйон. ф. ст.), а відтак платничого білянсу (дефіцит відгадувався на 110 мільйон. ф. ст.). Англійський фунт ст. з паритету 4,87 \$ (доларів) паде в грудні 1931 на 3,37 \$! До того число безробітних раптово зростає з одного мільйону (приблизно між 1925—1930) майже на три мільйони (2,717.000 в XII 1931), — найвище число, яке в Англії вперше досягнуто (бо в 1920—21 найвищий максимум був 2,500.000). А опір моряків проти всяких спроб уряду що до зменшення платні довершує безвідрадную економічну ситуацію. Англія бідніє. Робітничий уряд капітулює... З початком вересня Мак-Дональд формує уряд народнього об'єднання; п. Сноуден стає на чолі міністерства фінансів. 20 вересня 1931 р. англійська влада проголошує, що відступає від золотої грошової системи; на слідує день парламент затверджує проголошення уряду: Gold Standard Act з 1925 р. перестав об'явля-



зувати. Англія після великих зусиль довести фунт ст. до передвоєнного паритету та його підтримки протягом більше п'яти літ, була примушена зректися найдорожчої з її великих традицій.

**Від минулого до сучасного.** Грошева система, що панувала в Англії до війни (Gold Specie Standard System), була добра для XIX-го віку, але не для XX-го.

Надзвичайно точні приписи що до емісії грошей (англійський банк мав право видавати банкноти лише в такій кількості, скільки мав золота) ставали не раз великою перешкодою в розвитку господарського життя. Вже під час війни (в 1914 р.) Англія була примушена завести поруч з банковими білетами т. зв. *currency notes*, чи просто паперові гроші. Наслідком цього по-требу в готових грошах заспокоєно, але їх загальна кількість збільшилась в пропорції 1 : 15. По проголошенню Gold Standard Act. з 1925 р., Англія, — властиво, прямувала до стягнення *currency notes*, але по невдачній дефляції залишила ці змагання. Лише в грудні 1928 р. переведено уніфікацію цих двох систем гроша: *currency notes* замінено банкнотами. До останньої хвилини, тоб то до відступлення від золотої грошової системи, Англія була найвірнішим оборонцем всіх класичних економічних теорій, зокрема квантитативної теорії гроша. Золото вважалось одиноким мірилом цінності й символом багатства.

Відомо, що воєнна господарка дуже ослабила постулати квантитативної теорії. По війні ця теорія була згрунту перероблена й замінена новими теоріями, які вводять не тільки елементи квантитативного (кількість і швидкість обігу грошей), але й квалітативного (психологічного) порядку<sup>1)</sup>. Доказано, що не має ніякого синхронізму (або є дуже незначний) між кількістю грошей і цінами й навпаки: між упадком цін і зростом купної вартості гроша.

Задля уникнення раптових деструкцій (криз), які наступають в господарстві при автоматичній рівновазі, нові теорії видвинули постулати добровільного, свідомого кермування господарством шляхом політики цін, що мала зокрема прямуванням до їх стабільності при помочі грошових маніпуляцій (курсу валют). Девальюації прямували до живлення господарства через утворення диспаритету між цінами на внутрішнім ринку (ціни по девальюації — в переводі на золото були нищі від світових), і світовими. Збільшалась конкуренційна здібність даної країни. Практика показала, що наслідки девальюації були тим позитивніші й триваліші, чим довше продовжувався згаданий ціновий диспаритет. Як тільки він зникав (себто національні виробні ціни досягали рівень світових цін), девальюація не виказувала ніякого впливу на народне господарство і ставала звичайним банкрутством. Такі грошові реформи були дуже часто скритими формами протекціонізму (валютний демпінг). Боротьба з цим явищем викликала автаркістичні тенденції в господарстві багатьох держав світу.

Англія хоч і не перейшла на автаркію, але — з ліберальної країни від століть — стала протекційною, замкненою й обмеженою — до певної міри — на свою імперію. „*Splendid isolation*” їй проговорював більше до серця, чим традиційна співпраця зі світом, головню Європою. Національна гордість, боротьба за престиж, за самоохорону спонукали Англію стати на ґрунт нових форм господарювання як на економічнім полі, так і на полі фінансовім. Суперництво між фунтом ст. і доляром залишилось найяскравішою сторінкою тодішньої доби. До того при всіх трансформаціях економічного й грошового порядку золото було одним із найбільших ґрунтів боротьби.

<sup>1)</sup> Для цікавості дозволю собі перечислити найголовніші з них, а саме:

- а) нова квантитативна теорія (Fisher);
  - б) теорія вкладів (Hawtrey-Robertson);
  - в) теорія граничного вжитку (*de l'utilité marginale*) (V. Mises);
  - г) теорія граничної вартості (*du coût marginal*) (Fanno);
  - е) теорія доходу (V. Wieser);
  - ж) теорія історичної вартості (V. Wieser);
  - з) теорія звички й опортуніти касової готівки (*de l'habitude et de l'opportunité*) (Marschall);
  - і) теорія варіацій есконтного відсотку (Wicksell);
  - к) негативна теорія загальних змін (Keynes)
- (За працю економіста G. Del Vecchio, *Rev. d'écon. pol.*, 1933).



### Проблема

**золота.** Певні теорії твердили, що недостаточна продукція золота (з огляду на зростаючі потреби грошових систем) викликуватиме тяжкі світові кризи, які доведуть до повного господарського катаклізму. Головним оборонцем цього був шведський економіст Кассель. Він твердив, що продукція золота зростатиме лише на 2,8% річно. Це викликало (в рр. 1925—30) велику сенсацію. Англія була на чолі всіх захисників, які домагались справедливого розділення світового запасу золота. В той час Франція по кількості золотого запасу йшла сейчас за Півн. Америкою; вона й була — слід пригадати — одним із тих об'єктів, що їх найбільш атакувала англійська опінія. Акція за перерозподіл світового запасу золота прибрала навіть досить ostrі форми. Цілий світ — здавалось — поділився на два табори: бідних і багатих золотом. Англія була між бідними. — Спеціальні комісії Союзу Народів в Женеві невпинно працювали над розв'язанням проблеми золота, яка й до нині залишається нерозрішеною. В той час, як Франція (та інші держави) добивались практичного опрацювання нової грошової системи, що функціонувала би незалежно від продукції й розподілу золота, Англія обстоювала клясичну грошову теорію. Нині — по кількох літах — бачимо, як життя примирило ці два табори: річна продукція золота, — по перше, — значно переступила 2,8% (осягнула са 6<sup>9</sup>/<sub>10</sub>); по друге, наступила переміна в ролях: ті, що були захисниками золота, стали його «ворогами» й навпаки. Англія перша зрушила золото зі свого педесталу — універсального мірила цінності гроша — на місце звичайного товару.

**Один із поглядів керуючих осіб.** «Англія була примушена, — казав в 1931 р. відомий англійський фінансист Мак Кенна (президент Midland Bank, одного з „big five“<sup>2</sup>), — зректися золотої грошової системи тому, що вісь золота є порушена: полюс Париж замінив полюс Лондон; неважаючи на це, Англія залишатиметься грошовим і фінансовим центром світа. Вона створить нову систему стабілізації цін висловлених у фунтах ст. Золото — підстава стара й варварська, відкинена більшістю народів, спаде зі свого педесталу й дві нації (натяк на С. Д. Америки й Францію — Д. П.), які так гупо боронять свої золоті запаси, будуть справедливо покарані»<sup>3</sup>). Той же Мак Кенна в 1925 році казав: «навіть щоби золото, яке грошева одиниця, було небажаним із багатьох причин, його характер універсальности проговорюватиме за себе в рішайучий спосіб».

Одначе Мак Кенна признає (в промові з 1931 р.), що протягом віків золото було символом тривалого багатства й зробило великі прислуги, будучи мірилом вартости. Але, — після нього, — треба було уникнути двох негативних психологічних умов, щоби золото на будуче могло виконувати свою стару роллю: не тезаврувати та зріктися ізоляційної політики. Інакше золото промадитиметься в льохах де-яких центральних банків, а решта світу терпітиме від нестачі цього металю. «Теперішній господарський маразм, каже Мак Кенна, є доказом цього процесу й висунув невідкладне питання, чи золото має зістати мірилом вартости гроша, незалежно від того, чи воно (те мірило) функціонуватиме добре чи зле. Очевидно найбільш раціональною відповіддю мала би бути та, що треба шукати інше й краще мірило вартости гроша, коли золото не може функціонувати без депресії й руйнування торгівлі. Між тим я дуже сумніваюся, — продовжує Мак Кенна, щоби фінансові сили світу, при їх вкорініній традиції й довгій практиці, скоро взяли на увагу вигоди такого рішення. Вони ще є настільки глибоко переконані, що золота система є найсоліднішою базою здорового гроша, найкращою гарантією проти політичних інтервенцій в національні грошові системи з боку влади, коли вона є в фінансових труднощах»<sup>4</sup>). Не треба забувати, що золото — по думці того-ж банкира — не уникло інфляції, тому що перед війною — на протязі двадцяти літ — рівень цін підскочив на 40%; золото не забезпечує від втручання влади, бо вона може його зектися; нарешті золото є нездібне служити підвалиною здорової грошової системи, коли під здоровою хочемо розуміти стабільну. »Я не можу, каже Мак Кенна, розуміти інакше слово здорова — стабільна, як

<sup>2</sup>) „Big-five“ — найбільші п'ять банків Англії: 1. Midland Bank; 2. Lloyds Bank; 3. Barclay's Bank; 4. Westminster Bank і 5. National Provincial Bank.

<sup>3</sup>) Цит. після Lonts Baudin, *Revue d'économie pol.* 1932, p. 434 et suiv.

<sup>4</sup>) *Id.* *Revue d'écon. pol.*, 1932, p. 432—5.



в слідуючому зміслі: здорова грошева система заховуватиме завше ту саму вартість, яка міритиметься загальною кількістю товарів, що можна купити за нашу грошеву одиницю». А далі закінчує: «коли розумітимемо в такому зміслі грошеву одиницю, то мусимо запитати, чи є ще якась грошева одиниця, яка би настільки провалилась, як золото протягом останніх пару літ?» Подібні твердження знайдемо й у других репрезентативних осіб фінансово-економічного світа Англії. D. M. Keynes, один з найбільших англійських економістів, який своїми новими економічними теоріями задумує перебудувати господарську структуру цілого світу, ще в рр. 1920—22 висловився рішуче проти золотої грошевої системи, називаючи її фештизмом.

**Рік грошевої реформи.** Теперішню англійську грошеву ситему, заведену на підставі закону з 21 вересня 1931 р., — можна назвати Gold Bullion Standard. До того є слідуючі формальні дані:

1. законом проголошується «провізоричне» відступлення від золотої грошевої одиниці;

2. за англійським банком залишено право купувати й продавати золото, але по ціні на підставі Gold Standard Akt 1925 (77 ch. за унцію чистого золота, себто за старим паритетом, котрий не обов'язує;

3. не має внутрішнього обігу золота (але емісійний банк тримає золото в резерві) і

4. уживається золота лише для плачення за границю.

Разом з тим тут є чимало нових змін, які творять засадничу різницю з чистою системою Gold Bullion Standard, а саме:

а) відпадає автоматичне вирівнювання господарської рівноваги: ввіз і довіз золота не керується потребами торгівлі чи спекуляції;

б) довіз і вивіз золота не викликає механічного примінення з боку емісійного банку: підвишки есконтового відсотку й рестрикцію кредиту в випадках вивозу золота, або зниження есконтового відсотку — поширення кредиту у випадку довозу золота.

Інакше кажучи, емісійний банк покидає свою стару роль пасивного обсерватора, а прибирає активну роль. Старий автоматизм, невинуватий життям, англійці замінили людською волею, свідомим розумом. Тому англійський фунт ст. при теперішній грошевій системі є свідомо регульований, дирегований; він є „monnaie dirigée“ (де старий закон подачі й попиту не ділає).

Вартість фунта ст., яко грошевої одиниці, законом не є фіксована ані виразом в кількості золота (як було раніш, що £ (фунт ст.) = 7,32 грами чистого золота), ані визначенням границь (меж), в котрих вартість його міняється. Невважаючи на це, фунт ст. (£) є в принципі стабільною грошевою одиницею; лише вартість його не становить кількості золота, а навпаки — вартість золота означається фунтом ст. (Тут, в перше з усіх грошевих систем, — золото вважається загальним товаром).

Стабільність, чи межі, в яких вагається вартість фунта, визначена дво-яким способом:

З одного боку, політикою, прямоючою до стабільности цін, при чому фунт заховує можливість пристосовання до даної госп. кон'юнктури, що дає йому гнучкість: тепер не економіка краю пристосовується до грошевої одиниці (як то було, коли £ рівнявся 7,32 грам. золота), але фунт ст. (яко законне средство до необмеженого плачення) пристосовується до економічної ситуації.

З другого боку, фунт ст., — завдяки своїм якостям — стабільности й гнучкості, — служить вказівником і керівником в гршевих системах тих держав, які прийняли фунт ст. за базу — так зв. „Sterling area“ — «Блок фунта ст.<sup>5)</sup>», що йому (£) додає плачню масовости, чи діяння закону великих чисел. Тут — не одна держава, що не може (або може дуже незначно) впливати на

<sup>5)</sup> До „Sterling Area“ — «Блоку фунта ст.» належать: в Європі: Ірландія, Португалія, Греція, Естонія, Латвія, Фінляндія, Швеція, Норвегія, Данія й Ісландія; в Америці: Болівія, Перу; в Азії: Індія, Сінгапур. Нонг-Конг, Хіни, Сіям, Палестина, Ірак і Іран; в Африці: Єгипет, Південна Африка; в океан. остр.: Австралія й Нова-Зеландія.



цілий світ, а цілий комплекс держав — «Блок £» (з 1.300 мільйонів населення) передає, коли не диктує, свій вплив на решту частину світа.

Це все є одною стороною грошової реформи; друга полягає в зміні грошової політики, завдяки заведенню нової інституції: „Regulation found” — Регуляційного фонду<sup>6)</sup>.

**Дуалізм в грошовій політиці.** До заведення Регуляційного фонду Емісійний банк зустрічав великі перешкоди в провадженні кредитової політики. Коли Банк знижував есконтний відсоток (поширював кредити) капітали, мало зацікавлені, нелегко припливали до Лондону; коли банк підвищував есконтний відсоток, капітали припливали, але господарство краю тяжко перебивалося з огляду на дорогий кредит. Инакше кажучи, дві ролі банку — керownika внутрішнього кредиту й оборонця фунта ст. на зовні — протиставились.

Тепер при існуванні Регуляц. фонду ці перешкоди усунуто: наступив певний дуалізм, який приносить найкращі наслідки. Англійський банк продовжує відігравати в краю свою роль емісійного банку: регулює своїм офіційним есконтом розміри кредиту й позичкового відсотку. Тоді як Рег. фонд перебирає зовнішні функції: має на меті стежити за курсом фунта: вирівнювати всі великі відхилення, керуючись курсом інших валют і прямувати до його стабілізації у відповідному часі. Свої операції Фонд провадить незалежно, але так, щоби і в найменшій не в'язати собою (не йти в супереч) функцій англійського банку. До операцій Фонду належать: купівля й продаж золота, девіз і високо-вартісних цінних паперів.

**Політика регуляційного фонду.** Політика Регуляц. фонду зводилась з одного боку до стабілізації курсу фунта і прошевих одиниць «бблоку £», а з другого до збільшення золотого запасу. На підставі нинішніх згойдів можна сказати, що загальний (англ. Р. Фонд) запас золота Англії виносить понад 850 мільйонів £ (числячи по курсі дня 140 sh ounce), інакше кажучи, в чотири рази більший, ніж п'ять літ тому назад. Набуте золото Фонд передає англ. банку й дістає за те банкові білети (але по старій ціні з 1925 р. — 77 sh ounce) якими далі оперує. Ріжниця в некористь Фонду буде — каже закон — пізніше вирівняна при остаточній перерахуванні. Англійський банк нотеу переняте золото в своїм білянсі також по старій ціні з 1925 . З початком б. р. Банк виказує свій запас золота на 327 мільйонів (він і до нині не змінився). Порівнюючи цю квоту з вищенаведеною загальною кількістю золотого запасу, уявимо собі приблизну кількість «стерілізованого» золота.

**Практичні висліди.** Як бачимо, Англія, не зважаючи на відступлення від золота в прошевій системі, збільшує його запаси. Той надмір золота не можна оправдати надбутком (активом) платничого білянсу Англії, який протягом останніх п'яти літ вдержується або в рівновазі, або виказує менші річні дефіцити. Згаданий приплив золота до Англії пояснюється різними причинами, які походять з того, що Лондон є осередком «Бблоку £» і одним з світи ринком, де купно й продаж золота є вільні, а саме:

- 1) поширенням «Бблоку £» з огляду на час і добре його функціонування;
- 2) приливом до Лондону капіталів, які з різних причин шукають певного приміщення та
- 3) страхом — на весну 1937 — ревальоризації долара у відношенні до золота.

Все це вияснює, як Англія змогла в 1937/38 р., — році політичного й економічного неспокою, — вдержати фунт на одному, непорушному рівні у відношенні до золота з цілком виразною тенденцією до звишки (housse) в порівнянні до \$. Це в свою чергу свідчить, що Лондон затримав за собою роль грошового центру світу, як і перед 1914 р. Тут, в Лондоні виробилася нова грошова система, базована на нових поняттях про використання золота. Англійська система найшла примінення в більшості держав світа. Тому всі варіації фунта ст. зв'язані не лише з економічною ситуацією Британської імперії, але й всіх тих держав, які входять в склад «Бблоку £», або орієнтуються кур-

<sup>6)</sup> „Regulation found” чи „Equalisation Found” є заведений законом — Financial = Акт., 16. VI — 1932. Прим.: Перекладаю «Регуляційний», а не «Стабілізаційний».



сом фунта для своїх національних систем гроша (як тепер — приміром — Франція від 4. травня 1938 р.).

Грошева реформа Англії виказала глибокий позитивний вплив на ціле її господарське життя; в першу чергу на ціни й позичковий відсоток, фінанси, відтак промисл і торгівлю.

В Парижі, червень, 1938 р.

Д. Піснячевський.

## КООПЕРАТИВНЕ ВИХОВАННЯ

### **Наша кооперативна белетристика\*).**

Велика більшість нашої кооперативної белетристики, не може нажаль через брак мистецьких літературних прикмет підійти під назву літератури і на завжди лишиться тільки ужитковою творчістю, себто призначеною для окремих ужиткових цілей, в цім випадку до пропаганди ідеї кооперації. Причиною нелітературности великої частини кооперативної белетристики у нас є те, що її авторами рідко коли є справжні письменники-літерати. В більшій частині це кооператори, які з літературою ніколи не мали нічого спільного і почали писати кооперативні оповідання, поезії, драми чи інші твори більше під впливом кооперативно-творчого, а не літературно-творчого стимулу.

В моїм рефераті хочу розглянути, не тільки справжні мистецькі літературні твори з кооперативною тематикою, чи з кооп. епізодами, але присвятити кілька хвилин уваги також кооперативним творам згаданої вище, виключно ужиткової вартости. Розглядатиму доступні мені белетристичні твори, друковані перед війною в Галичині і на Великій Україні, зате з післявоєнних обмежуся тільки до галицьких видань з тієї причини, що такі видання, якщо й були на Великій Україні під большевиками, то не відповідають нам своїм специфічно большевицьким наставленням. Згадати б тут для приміру хоч би збірку оповідань, поезій, сатир та поезій на кооперативні теми п. з. „Кооперація на естраді“, зложену Вл. Варавною і видану Книгоспілкою в 1927 р.

Нашу кооперативну белетристику треба нам поділити на три головні роди: поезію, драму і прозу. Не буду подавати дефініцій цих трьох основних родів гарного письменства, так само як не буду подавати дефініції кооперації чи кооператизму, бо це речі для всіх нас бодай у головних зарисах відомі.

### **Поезія.**

Кооператизм, як суспільно-економічна ідея (у великій мірі матеріялістична, хоч не позбавлена й високого ідеалізму) не творить підложжа, пригідного для такого емоціонального, чуттєвого роду письменства, як поезія. Правда, поезія на суспільницькі теми у нас доволі розвинена, однак зокрема кооперація у тім напрямку

\*) Реферат виголошений на цьогорічному вакац. кооп. курсі у Ворохті.  
Редакція.



досі не мала великого щастя. Коли в 1936. р. РСУК видав кооперативний декляматор „Слово“, то кооперативний відділ заняв у ньому усього 15 віршів. Р. Купчинський, К. Малицька, Анатоль Курдидик, Ст. Федусь, М. Дяченко, це головні представники „кооперативної поезії“. Ця ділянка кооперативної літератури молода, ледви післявоєнна і зачала трохи більше розвиватись з переминою Госп. Кооп. Часопису на родинний ілюстрований журнал в 1929. р. Від тоді майже в кожному числі ГКЧ., а пізніше „Кооперативної Родини“ стрічаємо якийсь кооперативний вірш. Це все майже виключно поезія ужиткова, без претенсій до літературної вартости, однак деякі з них мають гарну літературну форму. До цих требаб зачислити вірші Р. Купчинського також під криптонімом Р. К., і псевдонімом Роман Долинний, вірші К. Малицької, Анатолія Курдидика і Уляни Кравченко.

Ось зразок кооперативного вірша Р. Купчинського:

Не ті часи, щоб одинцем ходити,  
І одинцем поборювати зло,  
Не вистане в залізі груди скрити  
І прилбицю спустити на чоло.

Не ті часи, щоб »моя хата з краю«  
Устоялась під ударами хвиль,  
Обставини в людини вимагають  
Збірної волі і збірних зусиль.

Не ті часи, щоб жити своїм богом,  
Спільчанський дух — наш вожд у боротьбі!  
Спільним рамям промостимо дорогу  
Народові, родині і собі.

Прийшли часи завзятого змагання  
За кожну скибку хліба і землі,  
Зберімося без зайвого вагання  
В спільчанський гурт у місті і в селі.

Р. Купчинський є також автором тексту і мелодії кооперативної пісні: „Ставаймо браття як один“. Анатоль Курдидик є автором текстів двох кооперативних пісень: „Ми курінь той пробоевий“ і „Гей дроздять прокляті злидні“, до яких мелодію уложив композитор Борис Кудрик. Авторкою тексту до кооп. пісні Гриневецького: „Хай вдарить до ясного сонця“ є Константина Малицька. Авторкою „Як могутній шум дібров“ до мелодії Ярославенка є Уляна Кравченко.

Окремо слід згадати кооперативні сміховинки, рід дидактичної поезії, ілюстрованої гротесковими рисунками Е. Козака і Р. Чорнія. Вони майже всі написані Ром. Купчинським, в частині Л. Лепким, були поміщувані у відділі ГКЧ „Для науки і розваги“; тепер друкуються в „Кооперативній Родині“. З найкращих з них зладжено дві книжочки під заголовком „Для науки і розваги“ у виданні РСУК.

З наддніпрянських кооп. поетів на перше місце вибивався свого часу А. В а р а в в а. Тепер замовк, як і все, що було там направду кооперативне.



### Драматична література.

Драма і комедія, як два головні типи драматичної творчості, мають своїх представників також у нашій кооперативній літературі. Ця форма літературної творчості на кооперативні теми сягає передвоєнних часів; а саме, до передвоєнних належать два твори: драматичні картини в 5 одмінах Івана Тобілевича (Карпенко Карий) „По над Дніпром“, (Збірне видання творів. Одеса 1903. р.) і комедія Д. Маркевича „Не зрозуміли“. Примірника комедії Маркевича „Не зрозуміли“ мені не вдалося знайти в ніякій бібліотеці у Львові і тому буду говорити про неї тільки на основі критичної студії Софії Русової п. заг. „Народник в українській літературі“, поміщеної в галицько-руськім альманаху „Левада“, Львів 1902., накладом Наук. Т-ва Шевченка. В цій студії згадується і комедію „Незрозуміли“ Маркевича та її зміст.

Зміст обох згаданих драматичних творів зводиться коротко до того, що в однім і другім творі інтелігент агроном (у Тобілевича син місцевого селянина, а у Маркевича син заможного поміщика) переселяється після скінчення студій в село, щоби вести там зовсім просте життя і організувати селян у спілкові товариства.

У Маркевича герой пєси Богун дає свої 1000 десятин землі селянам на тих умовах, щоб усі вкупі обрабляли її та ділились доходами. Він навіть жениться зі селянською дівчиною. Але це не приносить йому ані особистого щастя, ані суспільного успіху. Пєса кінчиться тим, що Богун покидає село, яке його не зрозуміло і не пішло за ним. Все таки в останній сцені громада переконується, що зла слава, яку розпустили були про Богуну його вороги сільські глитаї, неправдива. Хоч сам почин Богуна не вдався, але він засіяв в душі селян нову ідею, яка там уже не загасне. Це ідея співпраці.

С. Русова так характеризує комедію Маркевича „Незрозуміли“: „Комедія Маркевича слабка на пункті артистичного викінчення; вона розтягнута, в ній нема яскравих картин та моментів, ані різко намальованих характерів“.

Хоч С. Русова пише дальше, що драма Тобілевича „Над Дніпром“ написана краще від комедії Маркевича, все таки багато доброго про неї також сказати годі. Змістово вона тим сильніша від комедії Маркевича, що її герой Мирон переводить свої задуми у конкретне діло, себто закладає хліборобську спілку, поборює усі (треба сказати: дуже невеличкі) перешкоди і вислідами праці переконує селян у вартості кооперативної форми господарювання. Пєса кінчиться п'ятою дією у двох варіантах. У першій варіанті Мирон, який оженився також зі сільською дівчиною, яку вивчив на учительку, перестудився при тяжкій праці в полі і вмирає, наказуючи спілчанам не забувати його науки і не кидати артілі. У другій варіанті знаходимо Мирона в щасливім пожитті з Марією. Артіль закупила саме 200 десятин землі на власність. Саме вибирають Мирона до земської управи і він під натиском спільників відходить до міста до земської управи, щоби і другим допомогти та вказувати шлях, а спільники обіцяють йому прова-



дити дальше артіль разом з його приятелем лікарем словами Куперяна, колишнього ворога спілки: „Життя своє положу за згоду в нашій спілці, бо кожен з нас тепер тієї думки, що спілка єсть єдиний ратунок для бідних хліборобів від усіх бід, які панують скрізь по селах і поодиноці нас нищать, гонять на переселення і примушують працювати весь вік на чужих дітей!“.

Песа Тобилевича „Понад Дніпром“, хоч добрим і живим діяльоом зраджує перо доброго драматурга, всетаки під оглядом композиції і артистичного викінчення дуже слаба, чи не найслабша з творів Тобилевича. Вона не має ніякого виразного внутрішнього конфлікту ані особистого ані суспільного. Заложення хліборобської спілки не стрічає ніякого виразного спротиву, який мавби якийнебудь вплив на хід акції. Ворожнеча богачів уосіблених комічним типом Миколи, обмежується до двох епізодичних виступів і потягає за собою тільки присуд зовсім побічної невинної особи на різки, при чому цей присуд Мирон нехайно при допоміж волосного старшини уневажнює. В пєсі через брак конфлікту нема зовсім зросту напруження ані кульмінаційної точки акції, коли не рахувати четвертої зовсім відірваної дії, яка має показати бідування родичів Мирона на переселенню і їх тугу за Україною. Ця дія композиційно зовсім зайва, бо родичі Мирона не є головними персонажами пєси і служать лише до підчеркнення ідейности і корисности діла започаткованого Мироном, в яке батько Мирона не вірить, поклавши всю надію на чужу далеку землю. Особа, яка уосібнює провідну ідею твору, Мирон, не стрічає ніяких поважних перешкод в праці, ідея приймається і росте в діло, як на замовлення, а оба закінчення розв'язують тільки проблему особистого життя Мирона, а не його ідейного конфлікту, бо зрештою й не було чого розв'язувати.

На цих двох творах обмежується передвоєнна наша драматична література на кооп. теми. Післявоєнна драматична кооперативна література на західно українських землях хоч богатша, але не принесла також творів літературної вартости.

Убожество драматичної фантазії, брак знання засад драматичної техніки, примітивність сюжету і його переведення це хиби, прикметні нашій, зрештою не тільки кооперативній, драматичній літературі після війни. Але драматична кооперативна література, можна сказати, веде перед у тих хибах, до яких долучується ще переяскравлений тенденційністю, себто чисто ужитковий пропагандивний характер пєс.

Перед війною було багато тяжче бути друкованим автором, як після війни і тому всі майже твори друковані перед війною стоять на рівні, який має свою означену долішню межу. Нижче цієї межі вони майже не сходили. Після війни доступ до почести бути друкованим автором став дуже облекшений в першу чергу через подешевіння друку, а далі через великий розріст нашої преси і народніх популярних видавництв, зокрема у драматичній літературі, через незвичайно велике запотребування на пєси, пригідні для вистав наших сільських аматорських театрів і різних мандрівних театральних труп. З тих причин на нашій книгарській ринку появилася чимало найнижчого роду театральної „шміри“, писаної на-



пів грамотними графоманами. У драматичній літературі з кооперативною тематикою можна також знайти зразки того роду, з яких для прикладу назву драму на три дії в чотирьох відслонах Василя Гулика п. заг.: „Геть з лихвою, пянством і темнотою”, накладом автора 1937. р., або О. Гадуса песа на 2 дії: „У кожного розум є, як горівки він не пє”. Видавництво Русалка 1929.

Обі ці „песи”, писані без сумніву простими селянами, своїм примітивізмом доходять до границь можливості. Вони цікаві для нас хіба тим, що всетаки виявляють ті суспільні ідеї, якими живе теперішнє село. У Гулика дівчина і парубок, кооперативні ідейники, любляться, хоч батьки хочуть віддати дівчину за шевця з міста, який за намовою шинкаря жида закладає в селі приватну крамницю. Песа кінчиться переходом усіх дотеперішніх ворогів на бік кооперації і щасливим подружжям молодой пари. „Песа на 2 дії” О. Гадуса є це щось в роді протиалькогольної, а радше антисемітської пропаганди, яка кінчиться відібранням концесії двом шинкарям через донос нібито свідомих селян, що хочуть закласти кооперативу. Такі песи, як обі згадані в горі, не мають для нас ніякої, навіть пропагандивної вартості.

З черги обговоримо коротко п'ять пєс, щоправда також без літературної вартості, але більше або менше вартісних як література пропагандивна. Цими пєсами є штука на п'ять дій з кооперативного життя Т. Є. Красиславича: „Блудні огники”, (накладом „Народньої Справи” 1929) і того самого автора віршована казка-правда на 3 дії п. з. „Спокусник, кооперативний чортик”, видання РСУК. 1933, далі Є. Косовського „Для ближніх”, драма на 4 дії, накладом РСУК 1932, Іванни Блажкевичевої „Обнова” сценічна картина в трьох відслонах на кооперативні свята, 1933. і І. Керницького: „Пан інспектор”, комедія з кооперативного життя в одній дії, накладом РСУК, 1933.

Штука на 5 дій з кооперативного життя Є. Красиславича: „Блудні вогники”, це щодо змісту дуже нескладна, привична для кооперативних пєс та оповідань історія; крамар кооперативи Гнат кохається з дівчиною Ганною, дочкою сільського богача, який не хоче чути про бідного Гната, а хоче віддати її за богацького сина Прокопа. Ганна, яка є секретарем надз. ради кооперативи, не приймає сватів Прокопа і тоді Прокіп ночами викрадає товар з кооперативи, щоби кинути неславу і оскарження за крадіж на Гната. Ревізор викриває манко понад 1000 зл., але справник постановляє викрити злодія і замикається на ніч в кооперативі у скрині. Він ловить злодія Прокопа на гарячій учинку і в цей спосіб повертає честь Гнатові; а що Прокіп виявляє жаль і постанову поправи та ще й дарує 2 морги поля на кооперативу, то йому теж прощають і святочно приймають в члени кооперативної сім'ї. У пєсі є дуже багато кооперативної пропаганди, яку проповідують Гнат і Ганна. Однак тому, що ця пропаганда дуже яскрава, не скрита у життєвім змісті пєси, вона не осягає як слід своєї мети.

Більше користи під оглядом пропаганди кооперації може принести другий віршований драматичний твір на 3 дії того самого



автора п. з. „Спокусник”. Є це коротка віршована песа, яку автор призначає до вистави на святочний вечір роздачі дарунків від кооперативи для малих дітей. Це щось в роді кооперативного Миколайка. Виступає тут дідусь Дародай зі своєю помічницею і чортик спокусник, який всякими намовами старається відвести членів від закупів у кооперативі. Наперед підмовляє проти кооперативи крамаря, потім двох господарів, потім дві жінки, потім двоє дітей, але всі вони збивають його закиди проти кооперативи, хвалять товар, виказують користи з кооперативи і не слухають його намов. Слухає його лише Федь Розтратник, але він скоро кається, а Люципер, який затіяв цілу цю штуку проти кооперативи, гонить спокусника, що не вміє спокусити людей та наказує йому красти бодай у Дародая дарунки, що їх він має роздавати нині дітям. Але, Спокусника ловлять на цій крадежі і Дародай після віршованої промови про кооперацію ці дарунки дітям роздає.

Песа добра на виставу замість Миколая, або при нагоді товарових зворотів.

Драма на 4 дії „Для Ближніх” Е. Косовського своєю формою і обробленням бодай зближена до літературної. Зміст її неглибокий і шабляновий, як у інших кооп. песах:

Олекса і Грицько засновують в селі кооперативу. Олекса любиться з Наталкою, богацькою дівчиною. Цим разом і батько Наталки є за ним, тільки сам Олекса, як бідний і до того хоровитий, уважає, що він Наталці не під пару. До того вїттів син Дмитро і вітчим Олекса з пімсти за те, що Олекса не давав вітчимові гайнувати господарства на горівку, за намовою Янкля, обкрадають кооперативу, а вину спихають на Олексу. Олекса, хоч виправданий у суді з браку доказів, не вертається через встид до дому, а йде на лісові роботи. Того самого дня, як приносять йому лист від Наталки, що правда вийшла на верх, Олексу привалює дерево. Драма кінчиться щасливо, коли Олекса виздоровлює і односільчани перепрошують його за зневагу, а вітчим Олекси вертається з арешту до дому як навернений грішник.

Песа з малим сценічним нервом, однак надається до вистав і може робити свою пропагандивну роботу по селах.

Сценічна картина в трьох відслонах на кооперативні свята Івanni Блажкевичевої: „Обнова”, це віршована картина, яка з драматичного твору має хіба одну форму діяльогів. Про якунебудь акцію чи конфлікт не приходиться тут говорити. Це віршована, примітивна пропаганда в діяльогах. Приходить там і Дух з Рочдель і Цар — Борг і нарід, що спить на майдані. Дух з Рочдель будить нарід, а коли після пробудження одиниці закладають кооперативу, то вона хилиться до упадку через борги і в останній хвилині рятують її жінки. Наприкінці приходять ще жид, який спокушує Управу алькоголем, а циган жінок фаталашками, але їх виганяють, а самі затягають кооперативний гимн.

Залишається сказати ще кілька слів про одноактову комедійку з кооперативного життя Івана Керницького: „Пан Інспектор”. Це одноактівка з сюжетом, взятим з Гоголевого „Ревізора з Петербурга”. Управа кооперативи, яка чекає на ревізора з РСУК, бере за ревізора звичайного злодія, який викори-



стовує помилку і каже собі членам Управи і крамареві платити за те, що він закриє при ревізії їхні прогріхи. Справа виявляється, коли приїздить правдивий ревізор. Комедійка з пропагандивного боку не має вартости, тому що представляє цілу Управу кооперативи у злому світлі і не дає їм ніякої противаги в якимсь ідейнім кооператорі, зате має більше сценічного нерву і гумору у комічних ситуаціях та типах.

Реасумуючи все сказане про поодинокі кооперативні драматичні твори, приходиться з жалем ствердити, що досі не маємо ще ніодного такого драматичного твору, що занявби поважне місце у нашій драматичній літературі і репрезентував там ідею кооперації. Ці комедії і драми, що їх маємо досі, не виключаючи навіть драми такого драматурга як Тобилевич, з літературного боку слабкі або зовсім безвартісні. Зате деякі з них мають свою пропагандивну вартість, тимбільше, що у середовищі з малими вимогами і малим виробленням під оглядом театрального репертуару, яким є ще наше село, можливість кооперативної пропаганди навіть немистецькими творами є покищо значна. (Д. б.)

**Вас. Софронів-Левицький.**

## **З КООПЕРАТИВНОГО СВІТУ**

### **ПРОГРАМОВІ ТЕЗИ „ZWIĄZKU MŁODEJ WSI”.**

Програмова декларація „Związku Młodej Wsi”, організації сільської молоді, що є під ідейними впливами урядового табору, міститься в ухвалах заг. зїзду делегатів цього союзу з грудня 1937 р. Цікаво заглянути у ці тези, щоби набрати уяви про те, з якими гаслами урядовий табір іде в польське село.

На початку ідейної декларації читаємо:

»Рух сільської молоді «М. В.» є виявом думок молодого селянського покоління, яке вкупі з рештою працюючої молоді змагає до відродження цілості життя Річипосполитої і борється за суспільно-господарську перебудову в державі на засадах справедливости й демократії».

Далі читаємо, що основою господарського, культурного і політичного життя в державі мусять бути селяни.

»Ідея суспільної справедливости, введена в життя у вигляді демократії селянської, робітничої і праців-

ничої доконається тоді, коли селянин заоре двори, удержавнить або усупільнить копальні, фабрики та торгівлю».

»Змагаючи до господ. демократії, узнаємо, що формування світогляду й почувань молодих поколінь повинно спиратися на таких ідеях: 1) знесення більшої зем. власности; 2) удержавнення і усупільнення сировин (вугля, нафти, зал. руди) і форм продукції (фабрики копальні); 3) організація виїмів (торгівлі) на кооперативних засадах.

»Демократизація культури вимагає освіти шкільної й позашкільної».

### **В ОБОРОНІ КООПЕРАЦІЇ**

Відомі цинічні напади деяких відломів польської преси на кооперацію, якій закидають соціалізм, масонство, людський фронт, жидофільство і всі інші, нині в очах деяких людей страшні прогріхи — викликали реакцію з боку ідейних прихильників спілчанства. Відома вже брошура ред. Ст. Туґута. Тепер треба зачотувати появу другої полемічної публікації. Є це брошура на 120 сторін друку, авторства відомої і та-



лановитої письменниці Марії Домбровської п. н.: „Ręce w uścisku“

Авторка не дивується, що великі ідеї стрічають критику. »Одначе — як пише у вступі — це справа алярмуючої необхідності, щоби боротьба була логічна, критика ретельна та річева, знайомство з критикованим предметом безстороннє і можливо повне«. А тому, що авторка не бачить тієї безсторонності й лояльності в останніх пресових нападах на кооперацію отже виступає на оборону кооп. руху. Авторка дає вислів переконанню, що — якщо не трапити до тих противників, що їх годі обминути, то принаймні переконає тих, які ширять заколот на осліп, не знаючи річи.

Книжка написана дуже живо, можна сказати блискучим стилем.

### ПОЛЬСЬКІ І УКРАЇНСЬКІ СЕЛЯНИ В МОЛОЧАРСТВІ.

В червневому числі „Spółdzielczego Przeglądu Naukowego“ інж. З. Хмелевські подає обчислення кооператизації села в Польщі в ділянці молочарства.

Молоч. кооперативи в Польщі об'єднують 524.000 хліборобів; з того 354,6 тис. належить до польських, 163,7 тис. до українських і 5,8 тис. до німецьких мол. кооператив. У відсотках це дає: 67,6:31,3:1,1. Це вказує на велику перевагу українців, які становлять, як пише п. Хм. всього 18% сільського населення (?).

(Невідомо, чи волинські і поліські молоч. спілки п. Хм. вважає польськими чи українськими?).

Пересічне скооперування села в Польщі є 15,2% самостійних господарств.

Найвище скооперування є у воєвідстві Станиславів (28,8), Тернопіль (28,6), Львів (23,7), Краків (18,6), Люблин (17,6), Варшава (16,6). У західних воєвідствах число доставців значно більше як число членів, що вказує на не чисто кооперативний характер молочарень.

Польський покажчик кооператизації в ділянці молочарства вищий ніж у Бельгії (8), Чехословаччині (4,4), Італії (7), Югославії (1), Литві (3), Латвії (11), Малярщині (8), Ірландії (14). Зате нижчий як у Данії (92), Естонії (25), Фінляндії (22), Голляндії (77), Норвегії (40), Швейцарії (42), Швеції (30).

Виходить, що кооп. молочарство в Польщі зробило вже значний по-

ступ. Нам приємно, що в цій роботі ми українці навіть випередили наших сусідів із заходу.

В області заграничної торгівлі кооперація здобула повний рекорд, бо опанувала вже у 100% цю ділянку.

### ЗБИЖЕВИЙ МОНОПОЛЬ В РУМУНІЇ!

Тоді як в Польщі рішено рятувати ціни збіжжя податком від мук, Румунія, де ціни збіжжя також низькі, рішилася піти радше слідами Франції й Чехословаччини, де, як відомо, від кількох літ існує монополія торгівлі збіжжєм. Притім має це бути кооперативний монопол. В другій половині серпня ц. р. румунський уряд дав таку повноважність Центральному Кооперативному Інституту (установа створена теж недавно згори, на місце дотепер існуючих добровільно створених кооперативних централей).

Згідно з цією повноважністю має Центр. Кооп. Інститут право скуповувати зерно у продуцентів, з тим, що має забезпечити правильне постачання хліба споживачам, а решту вивезти за границю. Ціни нормує держава. На переведення скупу зерна державний нац. банк дасть Інституту кредит до висоти 400 міл. лей.

Стільки покищо інформації подаємо за чеським кооп. органом (Zem. duž. listy). В цій інформації є деякі прогалини, що не дають нам змоги вповні оцінити характер і значіння румунської реформи. В кожному разі можна згори застерегтися проти накладання згори на кооперацію обов'язків публично-правної натури, що кооперації нічим не помагають, зате роблять з неї знаряддя публичних чинників. Таке робили комуністи в СССР і скінчилося повним знищенням кооперації.

### У ШВАЙЦАРІЇ СТАЄ ЛЕГШЕ.

Між різними державами, які в часі господарської кризи завели обмеження розбудови кооперації і великих приватних торговельних підприємств, була також Швейцарія. Там, у 1933 році, заборонено відкривати нові товарні дома («варенгавзик») та філіальні крамниці і під цю норму підтягнуто також кооперацію. У 1935 році важність закону продовжено ще на 2 роки. Далі однак, коли прийшло питання про продовження сили закону на 1938 рік,



більшість дотичної комісії у швай царській «національній раді» (парламенті) заявила за тим, щоби кооперация вилучити з під заборони розбудови.

Тільки дорогою добровільної умови зі союзом приватного купецтва може кооперация піддати себе повній регламентації в дальшій експанзії.

Як бачимо, хмари, що збиралися над кооперациєю — в деяких державах вже розходяться. Це нехай скріпить нашу надію на прихід кращих часів і у нас.

### „SOLLEN WIR WERBEN?“ — JA!

Як відомо, з приходом націонал-соціалістичного режиму в Німеччині настали для кооперации часи обмежень її свободи. Коли врешті рішено, що цілком ліквідувати кооперацию не можна, наложено на неї дуже діймаюче обмеження: на основі ніби добровільної умови зі союзом приватного купецтва кооперация зреклася права вести пропаганду між не-членами і поєднувати нових членів. У своїй консеквенції це мало довести до поступенного завмирання кооперации в області торгівлі.

Таке протиприродне рішення мусіло очевидно викликати з боку кооперации спроби протесту, очевид-

но в межах можливости при існуючій державній системі. Цей протест набирає вже такої сили, що пробиває собі дорогу навіть до кооперативної преси, (як відомо, обсадженої зовсім новими людьми). Ось у 35. числі „Rundschau“ органу споживчої кооперации находимо передову статтю п. н. „Sollen wir werben!“ (чи маємо вербувати членів?). На поставлене питання часопис дає відповідь «так!», аргументуючи:

»Підприємство, що не вербує, ліквідує себе само. Кооператива, що не впливає на освідомлення своїх членів, не виступає прилюдно; щоби поповнювати природний убуток своїх членів, також ліквідує себе само«.

Як бачимо, орган німецької кооперации, навіть при новім проводі, починає впоминатися за природне право кожного живого організму — за право на експанзію. Правда, голос цей покищо несмілий, говориться лише про «поновлювання природного убутку членства» — але й це вже поступ проти недавнього часу, коли й таких голосів з кругів кооперации в Німеччині не було чути.

Життя має свої права і їх перекреслити нікому не вдається.

## СЕРЕД КНИГ

Inż. K. Dąbrowski, B. Radziejowska, inż. Z. Kobyliński: **PRA-CE ZESPÓŁOWE WSI. 1938.** — Перед нами церковний випуск видавництва „Towarzystwa oświaty rolniczej“ Праця збірна, складатися з трох оглядів присвячених трем відламам організації хліборобства в Польщі. Перейдемо по черзі всі три розділи, переказуючи думки їх авторів.

**I. Організація села і господарств.** Малоземельний хлібороб мусить перейти з екстенсивної до інтенсивної господарки та стати добрим організатором і продуцентом, бо цього вимагає загальний інтерес і інтерес його родини. Процес цей має відбуватися при допомозі інструкторів для організації села і господарств. Інструктор, будучи в сталім контакті зі селом, має вибрати з поміж загалу господарів передовика, перевиховати його на доброго громадянина й

зразкового хлібороба. Вибір цей досить трудний, бо кандидат на передовика мусить бути характерний, інтелігентний, як рівнож мусить втішатися великим довірям своїх співгромадян. Добрі висліди господарки передовика згуртують коло нього певну групу людей. Передовик стає провідником цієї групи і впливає на ню своєю індивідуальністю і добре зорганізованим господарством, а члени групи передають добуте знання загалові. Передовик переводить вишкіл своєї групи в двох напрямках: практичним (на своїм господарстві) і теоретичним, організуючи дискусії реферати і голосні читання. Набувши певного досвіду, кожний член групи організує собі гурток господарів і, в цей спосіб поступаючи, опановує ціле село. Цілий успіх праці залежить від прикмет інструктора, тому кандидат на інструктора мусить крім



фахової освіти, перейти практичний вишкіл на селі.

В роках 1936/1937 було зорганізованих около 1700 господарств. За почином Рільничих Палат започатковано планову працю з метою піднести хліборобську культуру. До інтенсифікації цієї акції причинився немало Комітет Організації Дрібних Сільських Господарств при Мін. Хліборобства.

## II. „KOŁA GOSPODYŃ WIEJSKICH”.

Праці біля організації сільськ. господинь почалися в роках 1923/24. Початки були дуже важкі, бо треба було попросту переломити думку, що сільське жіноцтво має займатися лише вихованням дітей і домашньою господаркою. З часом на жіночі курси почало приходити майже усе жіноцтво зі села. Фреквенція була зростаюча, темп навчання острів, — але ефект слабкий. Зміна наступила в 1928 р., коли впроваджено постійні інструкторки, які були в дуже тісному контакті з господинями. Крім курсів введено, як новість, курси: яринних городів, ховання домашніх птиць і т. и.

Вищим ступенем сільських гуртків є повітові осередки, які з черги об'єднуються у воевідську організацію. Цілу акцію доглядає й підпирає міністерство хліборобства. На терені Польщі діє 6. центральних організацій сільського жіноцтва з осідком у Варшаві, Львові, Познані, Кракові, Торуні і Катовицях.

Одним із найважливіших завдань зорганізованих господинь є опіка над дітьми. Вслід за тим іде закладання діточих садків. Схема праці передбачає побіч теоретичних занять як: реферати, дискусії, голосні читання — також чисто практичні заняття в хаті, на господарстві, чи в городі.

Освідомлене жіноцтво починає згодом цікавитися всіми справами села і брати діяльну участь в працях поодиноких установ. Жіночі інструкторки відбувають час-від-часу зїзди, на яких ухвалюють нові методи праці.

Число зорганізованих господинь виносить тепер понад 100.000. Найбільший відсоток зорганізування виказує Шлеськ 18,5% найменший Полісся 1,1%. Важною перепорою швидкого розвитку цієї акції є брак кваліфікованих інструкторок. В р. 1931 зорганізовано при мін. хліборобства комітет культури села, який має між іншими комісію для справ

сільських господинь. В працях цієї комісії партиципують жінки з „Кул. господинь вейських”.

## III. „PSZYSPOSOBIENIE ROLNICZE”.

Сільська молодь підготовляється до свого звання, працюючи під рукою своїх батьків. Річ ясна, що підготовка та не може бути вдоволяюча, бо самі «вчителі» замало вміють. Коли ж і число хліборобських шкіл є невистарчаюче, треба найти якийсь інший спосіб для піднесення хліборобської культури. В 1926 р. Рільничі Комісія при центр. союзи сільської молоді рішила влаштувати хліборобські конкурси для молоді. Тому, що перша проба випала позитивно, рішено піти далі. В 1928 р. організацією цієї акції займається мін. хліборобства, об'єднуючи секції молоді численних хліборобських організацій. Зорганізовану акцію названо «хліборобською підготовкою», (в ориг. «Пшиспособене рольніче»). Від 1932 р. хл. молодь підлягає Центр. Комітетові для справ сільської молоді, а в 1936. Комітетові для справ культури села.

Суть хліборобської підготовки лежить в тому, щоби молодий селянин потрафив набуті відомости приміняти на своєму господарстві. Підготовка обіймає 3 ступені, що має на меті заповнити докладність в науці. — Метода праці така: Гурток молоді приступає до виконання якогось практичного завдання напр. управи цукрового буряка. При тім послуговуються вони відповідною лектурою. Висліди праці обговорюють спільно. Від лекших переходять по черзі до тяжчих завдань, аж поки не перейдуть цілого вишколу.

Головна мета тої науки: Виховати самостійних творчих господарів і громадян краю. Плянність забезпечує цій акції успіхи. Акцію фінансувало з початку мін-во хліборобства, а відтак хліборобські палати і повітові органи самоврядування. Тепер є тенденція перенести фінансову точку тяжкості на село, тобто оподаткувати учасників хліб. підготовки. Дотації з публичних джерел виносили в р. 1937/38 1,126.000.— зл. Сьогодні працює в хліб. підготовці ок. 450.000 молоді. Автор є за введенням обов'язкової участі молоді від 14-ти років в хліб. підготовці. Сталі фонди і кваліфіковані інструктори будуть запорукою доброго розвитку цієї акції.

О. С.